和豐估衣商店
後天開幕
二樓特闢營業部
原衣 皮貨 新裝 壽衣 部
不限日期包退還洋
地址 四馬路石路一五〇號
電話 九四五三五

大美晚報

上海大同行
方九霞銀樓新址裝修預告（二）

非常時期最經濟之宴會處
晉隆飯店
日夜開放 標準冷氣
午餐一元 晚餐元半
南京路虞洽卿路口 電話九一九二九

中華郵政特准掛號認爲新聞紙類
本日二張計版八 共售法幣二分
TA MEI WAN PAO
第二〇六八號 星期四 中華民國二十七年九月八日

馬迴嶺日軍被堵住 星子巷戰未已
南岸華軍陣地極鞏固 廣濟日軍沿公路西攻

（美聯社漢口八日電）中國流動部隊攻入星子，乃在六日上午九時，現巷戰仍在進行中。長江北岸戰事，自廣濟失陷之後，華軍顯然一時陷入混亂狀態中。日軍佔據廣濟後，現由廣濟沿公路向西推進。唯長江南岸瑞昌方面之華軍陣地，雖經日方步炮空三軍聯合猛攻，仍屹立不搖。自馬迴嶺向德安進攻之日軍，昨日已爲華軍迎頭截住，予日軍以極重大之打擊，日軍傷亡慘重。

【烏石門七日電】據華方報告：馬迴嶺正面蜘蛛嶺之日軍，午前遭華軍猛擊後，有日機六架，掩護退却，並對追擊中之華軍，擲彈轟炸，惟有兩彈，誤中日軍本身，死傷六十餘人。

【本埠訊】日方同盟社云：日軍添用部隊之前田亮介中佐，六日下午指揮部下，攻擊富金山時，中迫擊炮之彈片，是部受傷，又小林一郎少尉，亦在該地受傷。華軍集西方富金山之戰鬥甚激烈，交戰以來已經五日，防守該地之華軍，頗有威力，雖在夜間，迭次反攻日軍左右兩翼。兩軍距離頗近，恰如上海戰爭時之戰況。

沿岸華軍向前反攻

【屯溪六日電】據華方報告：（一）華軍反攻貴池沿岸之部隊，自收復前江口，新河䑸後，四日晨再度猛烈進擊盤據馬踏寺李陽河一帶登陸之日軍，激戰四小時，華方中路軍，首先收復李陽河。下午一時，華方右翼軍相繼收復馬踏寺，大部日軍，退回艦上，尚有小數殘部，盤據烏沙夾之西北角岸地，掩護退却，已被華軍圍困，即可聚殲。是役日軍死傷甚衆，遺屍二百餘具，華軍鹵獲彈藥甚多。日軍之「掃蕩」沿江炮兵計劃，現已被華軍根本粉碎。（二）烏沙夾，馬踏寺，李陽河一帶，先後被華軍收復，日軍大部退回艦上，少數殘部，退集馬踏寺森林中，頑強抵抗，四日晚華軍挑選敢死隊，繼續向盤駐之日軍施行掃蕩，殘餘日軍，竟又施放大量毒氣，華軍損失情形，正調查中。（三）三四兩日華方沿江炮兵，共擊傷日艦七艘，計輕傷兵艦一艘，運輸艦四艘，重傷運輸艦二艘。（四）四日華軍陣地炮兵射擊上駛日艦，當有日大型運輸艦一艘，尾部中彈，受傷甚重，因不能行駛，折回向下游逃去。

日機襲武漢
武漢大學附近中彈

【路透社漢口八日電】據報日機今晨在武漢大學附近，投彈轟炸。此間八時半發出空襲警報，見日機多架，分爲數隊向漢口進發，但飛過漢口與漢陽之天空者，祇有日偵察機三架。聞日轟炸機飛至武昌外白雲山轟炸，九時四十分解警。

戰地所見
生力軍北開 鞏固新防線
路透社記者

【路透社路透特訪員南昌八日電】日者余曾遄赴德安，而在該處見華軍之由馬迴嶺退下，頃已回至南昌。余目覩之一切，將永不能忘。歐洲大戰之初，法軍由芒斯後退，其情形當亦如是也。由北面通至德安之大路，充塞攜有各種戰具之士兵，軍官或騎馬，或騎騾，傷兵或步行，或臥擔架，或以肩舁之；且時有卡車，滿載重傷士兵，雜於其間。余離德安前三日，今再臨斯土，見

殘破之狀 更甚於前。街巷多爲因中炸彈而坍倒之房屋所堵塞。余曾繞道，並穿過破屋而抵美國兄弟教會以度夜。教會中已無人居住。屋之一部分，已爲大炸彈轟燬，門戶脫落，窗戶皆坦破，天花板片片落下，所見之唯一生物，僅睡前犬牆中所伏蘇格蘭獵犬一頭而已。是夜，

軍隊進行 中之呼聲，與汽車卡車之鬧聲，不絕於耳。翌晨，仍見華衆自北源源而來，除大路上者外，通至南面之諸小徑中，亦有數百人，大批日機飛於大路上空。是晨

濃雲密布 日機顯因爲雲所阻，不能從事轟炸，故未擲一彈，即飛去。如天氣清朗，則恐疲乏之退軍，將慘遭屠殺矣。蓋若輩麕集道上，易爲目標，且多數十成羣，以息道左。沿途農民驟遭若許巨數顧客，莫不喜形於色，華軍利用此機，紛購紙烟食品茶水等物，皆與退軍，所獲頗不淺焉。德安紅十字會照料絡繹而至之傷兵，至形勤奮，德安至南昌途中，有大批軍隊。

北上爲援 軍用汽車，滿載軍需械，於其後，偶見重砲向前線移動。華方軍事當局現希天氣續晦一二日，使日轟炸機不能活動，則彼等可整理退軍，而助以南昌開到之生力軍，在德安之北鞏固新防線。」

中日空軍在九江起空戰

【本埠訊】華軍重轟炸機六架，七日上午九時飛襲九江上游日軍陣地，與日機發生激戰。

京滬線日軍調前方助戰
華方游擊隊破壞交通線

【淮陰六日電】據華方報告：京滬一帶之日軍，前爲防止「八一三」華軍活動，故調重兵分駐各處防備，最近除留少數部隊外，已調赴長江中游助戰，現江南江北華方游擊隊，已積極活動，各公路鐵路橋樑輒被破壞，刻下日軍均憑險困守，不敢出巡。

日機轟炸鄂東公路
阻漢口援軍源源開前線

【美聯社漢口八日電】今晨日機若干架，在漢口遙東之華方交通線如公路等之上面，投擲炸彈，蓋以妨礙華方生力軍之源源開往前方。爆炸之聲，此間清晰可聞。今日晨八時半此間防空部隊凡發出警報，唯未見日機蹤影。

華軍迫徐州
相距祇三哩 現正激戰中

【美聯社漢口八日十時五十分電】據華方消息：圍攻徐州之華軍部隊，現已進抵距徐州三英哩之處。中日兩軍現在猛烈之戰爭中。

【淮陰六日電】據華方報告：華方游擊隊，破壞津浦鐵路，並派一部精銳，向徐州北站挺進，現已迫近某地點，即開始襲日側背。

美國務卿對漢口中立區 願與各國考慮

【哈瓦斯社華盛頓七日電】日本政府提議在漢口劃出中立區域之後，赫爾國務卿頃宣稱：願與各關係國政府，會同考慮云。

【美聯社華盛頓七日電】美國務卿赫爾今日稱：對於日本建議在漢口建劃一中立安全區事，行將慎重考慮。現在此間及漢口之美官員，均正在研究此項計劃中。據漢口傳抵此間之消息稱：謂該處中外人士，對於此種建議，咸不再表示熱烈贊助，蓋彼等對於日人「免除實施攻擊」之諾言，當戰事劇烈之際，能否實行，甚爲懷疑。漢口外人，深恐日軍屆時將忘其對於中立區所作之允許云。

漢口外僑團體不信日方諾言

【美聯社漢口七日電】據漢口外人團體今日表示：東京建議在漢劃設安全中立區，此間外人認日軍備許「免除實施攻擊」，此乃不足保證中立區之安全。當此許及東京之計劃時，一般外人均回憶以前南京安全區之情勢，彼等一致認爲外務省雖允許「免除實施攻擊」該區，然當戰爭劇烈之時，日人難免不自食其言。

美國務院注意上海美僑問題

【美聯社華盛頓七日電】國務院今日宣稱：國務院方面均注意上海美人問題。上星期上海美商人及教士發電國務院，即已引起官方注意。目前赫爾對上海美僑團體電信，但絕作直接之批評；但稱彼已完成一對此等電訊之探討。又據一般觀察者從赫爾處獲之印象，目下國務院方面急待解決之問題，厥爲漢口建劃中立區事。閱美人前曾致電國務院，要求美政府立即採取行動，終止中日戰爭，並將中國商業情勢，恢復原狀。此外，如請國務院將虹口之主權歸還上海工部局，重開在華美人之一切電信等，在中國內地之交通及免除檢查，在請求事項之列。

重慶疫勢甚猖獗

【美聯社重慶七日電】據中央醫院今日報告：最近揚子水面高漲，致釀成一般不衛生之情狀，此間每日平均患霍亂及瘧疾而發生者，爲數達三十人左右。據各報所載，謂江北一處之貧苦階級，每日患霍亂而死者，約有十人之多。

華方各報希望國聯經濟制裁日本
如不切實行動必將無疾而終 中國或將退出國聯

【美聯社重慶七日電】於此國聯開會在即之時，中國各報多揭載國聯與中國之關係。此間半官報時事新報表示：中國或將退出國聯，因以行屍走肉毫無活氣之國聯，爲受的對象，乃絕無神益者；故中國應選擇其應走之道路。漢口大公報云：「國聯有無維持其盟約之誠意，及各國對於國聯能否作誠意之支持，皆於此次大會卜之。」仍望此一和平機構續存在，則非切實實施盟約，制裁侵略者不可。否則不如將國聯從早解散之爲愈。」又據時事新報稱：中國所切望者「國聯能立即行動」，今次中日戰事之不能倖免，純爲日本侵吞中國中北四省時國聯毫無行動之所致。又謂：「我人雖不奢望國聯對於日本之軍事制裁，但我人不能不望其能作經濟的制裁也。」又觀於日本之炸沈英大使許閣森，而見日本實有擴張第三國在華利益之著意。故若不及時遏阻日本侵略之鋒芒，則戰禍終將波及香港與新加坡也。「設於此時國聯對於中國猶不作切實之援助，則國聯即將無疾而終，成爲活屍，至此仍欲中國爲國聯之好友，必不可得也。」

日內瓦日人之反誣

【美聯社日內瓦七日電】此間日本當局今日反誣中國所作此種宣傳，謂華軍在山西戰場曾使用毒氣斯，以對抗日軍。日方日曾向國聯提出報告，謂日軍每於不能前進，或不能抵抗華軍之攻襲時，即使用毒氣，以挽救敗北。至今日日方之陳述稱：根據鹵獲之華方軍事文件，足以證明華軍利用毒氣作戰。據云：此種文件中，包括山西總司令閻錫山命令，訓令軍隊「盡量」使用毒氣。

日本駐外使節將有大調動
齋藤繼任外次

【美聯社舊金山七日電】據「日美新聞」今日載稱：日駐美大使齋藤，已被外務省召回，以便「在歐洲事件中居一高位」。至齋藤遺缺，則將由外次堀內謙介繼之。東京方面，雖無正式而確定之宣告，然日政府人員，咸認或有將在倫敦，柏林，羅馬，莫斯科甚至華盛頓等處大使調動之可能，歐洲方面之調動，似已確定，而日本政府對於齋藤之更調，亦未表示疑慮。據該日美新聞稱：駐莫斯科大使重光葵，將調往倫敦，以繼吉田茂。現駐柏林大使東鄉茂德，則調往代重光葵之職。日大使館之軍事副官大島浩，亦將任大使之職。據從東京方面之報告：前外相佐藤尚武，前駐華大使川越茂，另一前外相有田八郎等均將爲調動之候補人云。

日駐英大使已奉命歸國

【同盟社八日東京電】奉命回國之日駐英大使吉田氏，於八日致電外務省，擊稱將乘十月一日由倫敦出發之法國汽船伊爾特法蘭西號赴美，廿日再乘由舊金山出發之龍田丸歸國云云。

日軍一師團在塘沽登陸
俾移華北日軍助攻武漢

【路透社北平八日電】今日有日運輸艦多艘，載兵在塘沽登陸。此可徵日方決計肅清華北之游擊隊，俾可移華北日軍助攻武漢。現信距之人數，未經宣露，蓋統率者爲一陸軍中將也。今日據日方發言人宣稱：軍隊由將續來，若輩皆屬第一流精實年生力兵，由日本開來云。新抵之兵，已有若干開往內地，大約係赴冀東，因該地游擊隊聲勢日盛，所轄之區域日廣，日人訓練之中國保安團，近亦紛紛歸附游擊隊，故游擊隊之人數益增。已往四日中，秦皇島漁山海關間之鐵路，時爲游擊隊拆毀。據可靠方面消息：九月一日有日人訓練之華軍，在正定定州保定等處逃附游擊隊，爲數頗衆：若輩於領到八月份月餉後，而於次晨從容步入游擊隊所轄之境內。

【同盟社塘沽八日電】日軍生力大兵團之一部某部隊，七日由塘沽登陸，八日晨在車站裝載火車，以馬匹軍需汽車及其他新式軍火裝多，全體將士分乘數列車，自下午三時起，陸續開往前方。

日組公司接辦華北各鐵路

【路透社北平八日電】日本現正計劃組織一新公司，取名交通公司，接管華北諸國有鐵路，俟此新公司成立後，南滿鐵路會社之華北部，與兩年前受南滿鐵路會社津貼而組織成以發展華北爲務之興中公司，均將取銷，惟新公司仍將受南滿鐵路會社節制。

日機六架炸廣九路

【廣州六日電】據華方報告：今午十二時日機共六架，又分次飛東莞虎門寶安惠州窺伺，三架在廣九路棠下投四彈，華方無損失。至下午三時半，日機始去。又傍晚五時許，日機一架經由中山上空飛寶安，偵探後退去。

王正廷將回國

【美聯社華盛頓七日電】據此間今日宣稱：中國駐美大使王正廷，行將回返中國；衆認王氏此次歸國，爲行將從外交界方面引身退休之明證，然中國大使館及美國國務院方面，對王氏此行保持緘默態度，又據華方報告：王氏此缺或將由著名哲學家胡適繼任。

楊樹浦發現被害之男屍

【本埠訊】今晨八時左右，楊樹浦威妥瑪路上，發現華籍男屍一具，年約三十餘歲，穿白衫，藍褲，身上有鎗傷，經人報告捕房，車送驗屍所待驗，該男子被害原因，尚在調查中。

日艦念二艘窺粵海

【廣州七日電】據華方報告，昨日粵省沿海日艦，在各地被發現者，共有廿二艘，在潮汕柘林者，有十艘，其餘十二艘，分佈惠陽以迄南路海岸，但均無異動。

華大批白銀運抵紐約
達千五百萬盎斯

【美聯社紐約七日電】據此間今日消息：中國最近又運輸大批白銀赴美，藉以換得美國之信用放款。據昨日非正式之估計：由美商人號輸運經倫敦交付紐約邦準備銀行之白銀總數，爲一五，〇〇〇，〇〇〇盎斯。

評論 襲擊民航機是日常工作

襲擊民航機，在中國現在已經成爲一種「日常工作」了。歐亞機第二次被襲擊，似乎沒有什麼話可說，其最重要的一點就是：日本是「一視同仁」，反共協定盟約國的權利和財產，並不見得比其他各國得到日本的尊重。

特別要提出的是：在中國空軍中，並沒有三發動機的轟炸機。關於這一點，日方是「知之甚稔」，以前中國空軍內，有一種單發機和歐亞的航機有些相似，但稍爲知道一些航空學的，一定不會把這些民航機，誤作軍用機。

× × ×

襲擊民航機，也許是日人的特殊權利和娛樂。至於這種行爲和國際公法，我們要求別人去解釋。目前，沒有戰爭狀態存在，因此我們假使去討論公法，似乎是白費時間。不過，無論如何我們是要注意事實，關於屢次意外事件的解釋，都是無意識的辯護。無疑的，襲擊毫無武抗的民航機的機師，已完全知道將被摧殘者是什麼人。他們爲什麼還要假裝不知呢？

◎ ★ ◎

劉發記復業啟事
便利同鄉匯款往江北各埠

江北銀行撤退後同鄉欲匯款者無法匯兌經同鄉要求特爲同鄉人便利起見凡欲匯款至揚州大橋泰縣姜堰興化高郵樊川淮城滿江及其他江北各埠數目不論多少請至天津路長鑫里四號天泰綢莊接洽均可設法代匯 ▲電話九四七五五

謹啓者敝號於上月十三日上午因內部之汽爐爆炸以致營業暫告停頓一切顧主均感向隅實爲抱歉之至現已內部修理完竣擇於國歷九月十日（卽夏歷閏七月十七日）復業恐惠顧各界尚未週知特此啓事以答顧主雅意

地址法租界棘樊德路（菜市路）東一六七一九號 ●電話八五〇四六

中華職業教育社附設
第七中華職業補習學校
▲上課九月十日 尚有餘額報名從速

科目
國・英・法　德・俄・日　算術・代數　幾何・解析　大代數・三角　商算・珠算　物理・化學　會計・統計　英語會話　英文會記
商業會計　中式簿記　銀行簿記　銀行管理　銷貨實務　商行公文　商業常識　法律常識　無線電專科　雕塑專科
廣告書 請中報館李箴若先生教授　▲世界語 ▲微積分　書法研究 請大書法家市乾先生教授

特設 新聞學專科 商業專修科 土木科 國醫科

校址 愛文義路卡德路口國光中學內　詳章備索

振新綢布染廠
不退色染煉
開幕期內奉送名貴日用紀念贈品
時屆秋令服裝宜以有色爲合時 本廠歐美技師發明之永久新
海上綢緞業及布業公認爲成績最優良之唯一染色專家
特設乾洗部接送部
▲廠址福煦路南成都路口 電話三五七四〇

德意志
耳聾丸
耳聾爲人生最大憾事。聲非洪亮。恆聽不清。與人交談每多誤會。閨中密語常變公開。荷不治愈。抱恨終身。此丸爲德意志最新發明。專治耳聾耳鳴。不論新起久患。服之細語能聽。一生憾事。遂告冰消。（每盒二元）遠東總發行所。香港永樂街十一號大中洋行。上海分銷處英界五馬路門牌二百八十號（棋盤街西首）大中藥房南京路永安公司西藥部先施公司西藥部

第二期慈善難民獎券今天開獎之號碼

頭獎 二三〇七七（老匯利源門市部售出）
頭獎附獎 二三〇七六 二三〇七八
二獎 四三七八二（大公公司門市部售出）
二獎附獎 四三七八一 四三七八三
三獎 三八一五九
四獎 七二〇五 二一〇六五 〇七七五一 七五二〇七
五獎 四二三五一 四二六九五 三一四〇五 一八四一五 二七〇三八 一五三四六 一八三九六 二五二〇一 四八三五九 一三五三六
六獎 一九六七四 二三八九七 〇八六〇二 三一九六〇 三六三三二 二五一四九 四八二二五四 一五一八二 〇八一九二 二七七五三 一五九五八 〇七六〇四 一六八〇六 一六七五七 四六四七三 〇八八五六 三八三〇四 四八六六六 二一一八〇 〇三〇二五 〇三四七一 三二四一一 二七四一三 一九二六〇 二五一四九
七獎 二六一七〇 二六一三五 一五七三六 五〇〇 一五五六二 三四二六四 三八五二一 四八四 三一七二〇 二三六四二 一一四四八 一九九〇八
八獎 八三九 一九一四四 一六六六六 一六六四二 三二四 一三一四八 三四五五九 末尾七六五 九二二一
九獎 一八一九一 三一五一九 甲種末尾六 乙種末尾〇 三六二三二 四六九七一
如有訛誤將以號單爲憑 本刊號碼[illegible]明日廣告

大美晚報
TA MEI WAN PAO
本報 發行 (POST MERCURY CO. FED. INC., U.S.A.)
館設上海愛多亞路十九號
董事長兼發行人史帶 (C. V. STARR, President & Publisher)
副董事長兼總經理 (G. C. BRUCE, Vice President & General Manager)
總編輯 高爾德 (RANDALL GOULD, Editor)

介紹國醫潘耀章陳栢齡啟事

潘陳二君爲孟河名醫丁甘仁之高足，早年畢業於上海中醫學院，臨診數年，經驗豐富，對於內外婦幼喉科各症，素有心得。

介紹人　竺梅先　金廷蓀　袁履登　張中之　黃廷芳　張法先

大東門 嚴大生壽衣莊 花色齊備 價格公道 電話：八一七一八 遷移新址 法大馬路西新橋口電車站

大美晚報廣播電台

XMHC 週波 700千周

播音節目表

星期一至星期六

上午9：30—12：00	國語節目
9：30—11：30	音樂（新戲考）
11：30—11：45	大美報新聞
11：45—12：00	音樂（新戲考）
下午2：30—4：30	粵語節目
2：30—3：45	音樂
3：45—4：00	大美晚報新聞
4：00—4：30	音樂
4：30—5：30	國語節目
4：30—5：15	音樂（新戲考）
5：15—5：30	大美晚報新聞

星期日

2：00—4：00	國語節目
2：00—3：45	音樂（新戲考）
3：45—4：00	大美晚報新聞
4：00—5：30	粵語節目
4：00—4：45	音樂
4：45—5：00	大美晚報新聞
5：00—5：30	音樂

西式公寓召盤

座落中央區中心新建築房屋大小十餘間，西式傢俱設備完全，共國幣二千五百元，環境清幽，有意者請先函約，然後約時領看。

滴滴嬌

百日量國幣二元　十日量二角五分

A Trickle of Tender skin & Charming face

滴滴嬌白嫩皮膚　嬌滴滴娘娜娉婷

風吹日晒是促成衰老之源，請於出外之前敷「滴滴嬌」二三滴於面頸手臂，能抗禦外襲，營養肌膚，防制衰老；倘於化粧前用「滴滴嬌」敷面部後撲之，乾濕兩用，明星香水粉即無需香蜜打底矣。

上海明星香水廠出品　上海中西大藥房發行

捷克北部發生事件
現行談話暫告中止
捷政府聲明嚴予調查
蘇黨允重行考慮時局

（美聯社紐倫堡八日電）據今日此間消息：希特勒曾於昨晚勸蘇台德領袖漢倫，囑其對於捷克政府所提之條件，不得有絲毫之退讓。據人觀察：此爲希氏見英國對捷之支持，發生動搖所致。同時據傳捷克境內「反蘇台德之恐怖行動」日見高漲，德國對於捷克建議，認爲「絕不足夠」，故樂觀空氣愈見消散。

【路透社捷京八日電】柏林政界對於捷克新提議，雖不表示滿意，然蘇台德黨現已接受此九項提案，以此爲談判基礎；同時蘇台德黨復決定暫不繼續談判，因近來屢發生意外事件也。聞麥利却斯特勞地方近有蘇台黨員二人爲捷克警察所毆，據蘇台德黨稱：就此種事件察之，捷政府顯未能充分控制局勢，俾談判在必要的寧靜空氣中進行云。蘇台德黨已分向捷總統貝奈斯與中央調停員任錫曼申訴一切，蘇台德黨又隔時抗議政府提議各點之發表過早。秉科蘇台德黨對於其黨員二人被毆之新事件，現雖憤激，不久即可紛然處之。以事實言，蘇台德黨代表昨夜與捷總理霍德柴會議時，霍德柴聲明政府將立即以其嚴峻方法調查日耳曼人被毆事，犯罪者定予懲辦，此後且當採行其他方法，以阻止衝突事件之重演。蘇台德黨代表至是乃允於今日重行考慮時局。德國通訊社報告麥利却斯特勞事件之經過情形，謂蘇台德黨代表二人赴該處調查黨員八十二人因藏有軍器，致深夜被驚夢中被捕入監獄，並遭毆打一案，當其抵境時，警察命集合要求被捕者之釋放，捷克騎警驅逐之，蘇台德黨二人雖以合法之證書示之，但騎警以馬鞭痛擊之云。柏林政界消息，大爲注意，德政界某發言人稱：此事已造成危險局勢，捷克若干有勢力者計欲破壞和平解決之謀，此種責任由捷政府負之，因其過於懦弱，不能取締謀亂之徒也云。

【哈瓦斯社捷克國京城七日電】北部摩拉維亞省摩拉佛斯加城內，本日有日耳曼族蘇台德黨衆議員數名，被警察毆擊，事後該黨當即召集幹部會議，決定中止與政府進行談判，以待此案滿意解決。午後該黨代表孔德與霍德柴總理之邀，相與進行談話時，即將此項決定，通告總理；並於晚間發表公報稱：「摩拉佛斯加城事件發生之後，本黨代表團業已決定，此案一日不由政府予以解決，本黨即一日未便與之進行談判，此項決定，須由本黨衆議員孔德通知霍德柴總理，總理當即答稱：主管各部部長，業已決定以最嚴厲手段，進行調查，並懲罰責任者；調查情形，當於明日通知本黨；孔德隨即宣稱：以此項談話結果，轉達本黨代表團」云。

巴黎一般人評論
目的在橫生枝節

【哈瓦斯社巴黎七日電】捷克國蘇台德黨突然決定中止與政府進行談判之後，此間一般人咸加以評論，咸謂此乃一種策略，其目的乃使現行談判，橫生枝節；且該黨此舉，適在德國紐倫堡城方面傳出消息，謂捷克政府所提新建議，萬難予以接受之際出之，尤堪玩味。此間悲觀派人士謂：該黨希圖在最後一小時，使現行談判，藉口破裂，並不惜以任何事故爲口實，以達到其目的。查蘇台德黨曾于上月十六日，發表宣言，聲明該黨黨員今後遇襲擊時，即當自由使用一切手段，以資自衞。捷克國內務部旋即發出佈告，用以警告全國人民，略謂：任何人凡敢危及公安者，政府即當以最強硬的手段對付之，此其用意，即所以防止一切事端，而絕使該黨有所藉口。

【海通社巴黎八日電】巴黎政界人士，對於捷克發生嚴重事件之消息，極爲震動，但官方未接捷克政府正式報告之前，拒不加以評論。昨晚捷京消息傳到此間後，法國政府即與英國取得聯絡，而法外長龐萊即於夜分接見英國大使斐浦士，交換意見。一般而論，巴黎對於新局勢頗持鎮靜，多盼談判，不致斷然破裂云。

德各報謂捷政府
未能認識嚴重性

【哈瓦斯社柏林七日電】捷克國內日耳曼族蘇台德黨衆議員數名，在摩拉佛斯加城被警察毆擊之後，德國政府方面人士，多加以評論，咸謂捷克政府力量薄弱，未能充分認識時局嚴重性；而該國某某有力人士，對於蘇台德黨與政府談判成立和平解決方案之可能性，亦頗欲加以破壞云。

【海通社柏林八日電】此間今晨各報，以次要地位登載紐倫堡大會消息，而以最顯著標題，描述捷克新事件。消息靈通人士力言：此次使談判中斷之新事件，已使捷克局勢，又趨嚴重，捷克政府所屢提保證，而其警察仍悍然不顧，以最粗暴方式，對付蘇台德人，則不能避免政府無力控制之印象，同時和平解決之可能，則因捷克人此種好戰的愛國主義，而受高度之影響，德國政界人士認爲：捷克政府與蘇黨代表之談判，是否能够繼續，頗爲斷言云。

捷克官方發表經過
蘇黨黨員運軍火入境 警察往捕乃發生衝突

【哈瓦斯社捷克國京城七日電】捷克官方頃發表摩拉佛斯加城事件之經過稱：該城日耳曼族蘇台德黨黨員五十名，自德國私運軍火入境，警察前往加以逮捕，雙方當即發生衝突，致有警察一名，曾用皮鞭毆擊該黨衆議員某云；此在蘇台德黨方面，則謂摩拉佛斯加城本黨黨員數名被捕之後，本黨衆議員數名，當即親往調查，詎警察當局命該衆議員散去，各衆議員上前干涉時，竟亦遭其毆打，本黨代表團遂即決定中止與政府進行談判，並通知霍德柴總理，謂摩拉佛斯加城警察此項所爲，與政府立意解決少數民族問題之誠意，適相反背云。

蘇黨企圖延宕時日

【哈瓦斯社捷克國京城七日電】關於摩拉佛斯加城事件，日耳曼族蘇台德黨業已中止與政府進行談判，但此舉性質嚴重，消息靈通人士以爲，政府已決定立即解決此案，並當在數小時之內，懲罰該處負責警員，俾使蘇台德黨獲得充分滿足；因此在理論上言之，現行談判，當可在明日或後日賡續進行云。

【哈瓦斯社捷克國京城七日電】關於摩拉佛斯加城事件，政府業已決定儘速予以解決，俾使蘇台德黨獲得充分滿足，以此現行談判，可望于明日重開，聞矣；但某某觀察家相信，該黨實際上不願賡續進行談判，其唯一目的，厥在延宕時日，以待德國元首希特勒在國社黨大會中說明態度。該黨所發表之第一次公報稱：摩拉佛斯加城事件，證明政府對於時局，業已「失去控制力」，本黨因此決定中止與政府進行談判；良以政府所提出之「建議」，本黨雖已接受作爲談判基礎，但在現行情勢之下，談判工作，決難獲得結果，則可斷言云云。一般人於獲悉蘇台德黨此項公報之後，咸謂時局業已十分嚴重，悲觀派人士甚至以爲該黨指摘政府無力控制時局之所爲，實際上即不啻請德國出而干涉云。

倫敦泰晤士報竟主分裂捷克
捷提抗議
決以武力保衛領土

【美聯社倫敦七日電】自從倫敦泰晤士報社論主張將捷克日耳曼全部份劃歸德國之後，此間之標準晚報，亦作若是之主張，但捷政府立即提出抗議，並稱：「必要時捷將以武力保衛自己每寸之領土。」據傳英閣中有數閣員主張將蘇台德區用公民投票方式解決；但政府對此次謠傳，已予否認。

【美聯社匈京七日電】倫敦泰晤士報之社論，此間認爲英國對於捷克問題，決力求和平解決。同時，認爲蘇台德問題之解決，於匈國有利，因捷克之匈籍少數民族，亦可援例享受權利也。

英各工人團體要求：
立即召集國會
考慮國際大局
決不容捷克被分裂

【路透社倫敦八日電】工黨全國執委會，國會工黨執委會，英國總工會聯合會，在黑池舉行聯席會議後，今日發表宣言書，要求立即召集國會，考慮國際大局，宣言中略謂：全世界今日又陷於戰爭之邊緣，侵略國任意行施暴武，使文明之基礎受可怖的洗劫之威脅。西班牙政府購買國防所需軍火之權，應即恢復；法國邊界應即開放；捷克政府現作寬大之提供，以贊各民族至充分之願望，可謂仁至義盡，如德政府仍欲備戰對捷聯成，則將自污，而爲道義所不齒。今我英民治繼續考慮，實不容分裂捷克，而將蘇台德區隸屬納粹政府。英國勞工切望各認英政府或其他政府有權用外交或其他壓力迫令捷政府接受此種辱國之讓，英政府必須使德政府明白知悉英國將與法蘇政府彼此合作以抗對捷克之任何攻擊云云。此宣言發表之前，官方宣佈首相張伯倫將中止在蘇格蘭避暑數日，俾回倫敦會商要務，路透社探悉：首相離蘇格蘭返倫敦，係因國際大局有極直接有關之問題，尤其與外相哈立法克斯勳爵，商議一切之必要。外相已定於星期五日啓程前赴日內瓦出席國聯會議，並料十相將於今日下午與外相會晤；首相殊望於數日內再赴蘇格蘭消磨其假期。

【哈瓦斯社英京倫敦七日電】總工會執行委員會反對派工黨全體執委員會與該黨國會黨團，頃于本日聯合發表宣言，略謂：各侵略國家乃訴諸暴力，對於世界文明，實乃一種嚴重威脅。以言捷克國少數民族問題，德國對於捷克國，蓄意挑釁，此在英國，未可脅迫捷克國不顧一切，急切實聲明，法俄兩國之，倘於捷克遭受侵略，而履行互助義務時，英國決當出而援助之。此外，宣言內並提出兩項要求：（一）國會應即復會；（二）撤消法西兩

國際地邊境監察辦法
蓋達論文
捷政府提出各點 大部分顯可歡迎

【路透社羅馬八日電】義相墨索里尼喉舌蓋達氏今日在義大利日報載一論文，謂捷克新提議與蘇黨領袖漢林前所提出之各點，大部份顯可歡迎；昨日以前所謂之歐洲危急與黑暗時期，現已逐漸清明，不過陰霾非一時可能全散耳云。蓋達論文所涵蘊之樂觀語調，頗爲羅馬人士所歡迎。

漢倫行蹤

【哈瓦斯社德國紐倫堡城七日電】捷京蘇台德黨領袖漢倫，本日與希特勒元首舉行談話之後，當即啓程返捷克，當於二三日內重來此間。

【哈瓦斯社德國紐倫堡城七日電】關於漢倫赴德國紐倫堡此間一項消息，半官機關德意志通信社，頃已予以否認。

法國建造避彈室
在兩院鄰近處

【美聯社巴黎七日電】據美聯社悉：法國當局因歐洲時局，日見緊張，故已在衆院參院部近處，建造防空避彈室，俾國家機關人員得於空襲時，躲避其中，維持國家運命之衆參兩院，仍照常議事。此事極爲秘密，唯美聯社探悉：參院之防空室較小，但足敷參院幹部人物之避身，其中之需要，衆院防空室，則在該院各辦事室及衆院主席辦事室之下。唯外表則絕無痕跡可尋云。

法馬賽港
已由政府收管
港工亦已動員

【路透社馬賽八日電】法政府昨日發出馬賽港動員命令後，定今日午後二時由政府收管馬賽港，屆時政府人員將會同海軍當局管理港務，所有港工皆將動員在海軍監視下，強制工作。政府此舉，在港工方面，發生良好效力，昨晚港工開會，決定接受其前所拒絕之公用部大臣所定工作條件。

倫敦自由協會
質詢殖民當局
爲新洲華僑事

【哈瓦斯社倫敦七日電】此間報載新加坡消息稱：馬來聯邦伊普市方華僑愛國反日團體會員曾經引起事端之後，此間全國公民自由協會，於本日推舉代表團，前往殖民部有所質詢，當由殖民部次官摩莉爵士答稱：關於此事，並未接獲何項報告，當自當咨請海峽殖民地總督，從詳具報云。

長命牌
維他賜保命
補丸　補針
天然治療強壯劑

信仰者無慮千萬

賜保命製劑多矣，而內分泌十字形荷爾蒙結晶體，則爲本廠獨特之發明，提煉純粹，悉合標準，更加入乙種賜保命結晶體及多種營養素，故成分之名貴，高過一切，是以功效卓著，用過者無不信仰，非普通品所能比擬也。

五百倍顯微鏡下之十字形結晶体
乙種維他命結晶体

上海信誼化學製藥廠監製
各大藥房均有出售

捷閣協理發表談話
決不能再有所讓步
對友邦壓迫雖頗不平 接受讓步乃欲謀妥協

【哈瓦斯社捷克國京城七日電】捷克政府同日并發表蘇台德黨與新建議之後，內閣協理雜威[illegible]，頃向「立憲夫」報發表談話，略謂：「捷克政府受各友邦極大的壓迫，爰乃制定新建議，並自以為此項建議，乃係政府所可作之最大的讓步，而外國報自，亦已至最後地步，決不能再試吾人讓讓步。關于此種壓迫，政府方面人士原頗爲之不平，但仍復受讓步，無非欲與蘇台德黨成立妥協而已。抑捷克民族誠願與德國方面互相諒解，因而必能了解政府所決定之辦法，而且以贊同。蘇台德黨各代表倘能接受政府所提出之新建議，該黨黨部即可改變態度。要之，新建議對於日耳曼族各公民所享有之權益，充分加以保障，可使該族安全滿足，若能根據此項基礎，而在國家主權範圍之內，成立協定，則捷克民族與有利焉」云。

柏林各報 評新建議

【哈瓦斯社柏林七日電】捷克政府所提出之新建議，頃由德國各報加以評論，晚報咸表示懷疑之意。此項建議，乃係英法兩國所授意，蓋以影響納粹黨大會，並促使德國與捷克政府成立妥協，一面其所為，實乃一種故意的做作，德方面認為，捷克政府業已進入良好階段而已。一地方指導報稱：「捷克政府出以虛偽的讓步，而不願成立切實解決方案，業已一再爲之，此在德國，務當以猜疑態度處之。」攻擊報稱：「捷克政府業已決定不作何項重要的讓步，其所提出之新建議，無非欲使英法兩國，感有良好印象，實則並無接受何項約束之意」云。

瑞士報紙 亦加評論

【哈瓦斯社瑞士國熊城七日電】捷克國政府向日耳曼族蘇台德黨提出新建議之後，巴塞爾城新聞報，頃加以評論，略謂：「此種解決方案，富於勇敢精神與建設性質，恢復國際和平局勢，或當以此爲最重要的基礎」。「國民日報」載稱：德國元首希特勒，對於義大利國政府推行種族主義之舉，熱烈表示歡迎之意。希特勒元首對於劫掠少數民族（指猶太人而言）之所爲，既表示欽佩，今欲令其評判捷克國政府對於該國少數民族之所給予之廣大的自由權，是烏乎可」云。

巴勒斯坦局勢更趨惡劣
海發加發均有暴亂 英國當局宣佈戒嚴

【海通社耶路撒冷一日電】巴勒斯坦局勢，昨日更趨惡劣，阿剌伯不正規軍現正[illegible]作戰，海法·加發·均有暴亂，阿剌伯不正規軍昨日佔領加發警察局，擄獲軍械兩箱後，選奔市議會，[illegible]

德提抗議
傳蘇聯逮捕魚船 蘇政府允予調查

【海通社柏林八日電】德外間探悉：德國駐俄大使蘇倫堡，對於蘇俄當局，在俄國領海之外，巴倫滋海中，逮捕德國捕魚船一事，已向蘇俄政府，提出抗議，并要求立即釋放。蘇俄政府當允許迅速調查，惟該船至昨晚，尚未開釋。

起手來，於是將銀錢行物，搶劫一空。市面發現「臨時國民政府」之傳單，牆上亦貼有類似宣言。下午六時，英國當局宣佈戒嚴，下午六時，以全市通宵，已閉，八時以後，禁絕行人，九時以後，完全熄燈，倘有開放無綫電及留聲機者，均重罰不貸云。

美海軍前哨機飛抵火奴魯魯

【路透社火奴魯魯八日電】海軍[illegible]炸機十七架，由美國加[illegible]桑狄哥飛出，於今晨抵此，機中共載九十八人，此次以十六小時飛達目的地，造成航空新記錄。自桑狄哥至此之沿途中，每隔五百哩，泊有軍艦數艘，飛機巡哨隊，指揮海軍少將白樂克現乘機給養艦拉愛特號至此在案。

莫斯科演習完畢

【海通社莫斯科八日電】莫斯科軍區軍隊演習完畢，官方[illegible]

南非國防部長說明該國態度

【海通社倫敦八日電】南非聯邦國防部長皮羅，昨日下午在議會委員會中，發表演說，說明倘發生歐戰，南非所持之態度，申稱：歐洲發生戰事，與南非絕然無關，除非危及本國利益，然後南非聯邦政府，當以複決方法，決定參戰與否。

國聯鴉片會議美將派員出席

【美聯社日內瓦七日電】瑞士京城美國公使館，今日通知國聯稱，美國將派哈理蘇出席，參加國聯鴉片會議之新選舉，按該鴉片會議，於數月以前開會時，譴責日本，在其佔領區域內，故意優容販毒。哈理蘇當時爲最大膽的演說者之一，曾將日人在華之販毒活動，[illegible]無遺。

三星牙膏

品質最高　牌子最老

名處有售

上海中國化學工業社出品

（感287）

棠魯輪船 九月十二日下午五時 直放溫州

即日起在法租界十六舖外灘一五〇號本公司[illegible]售票及接洽裝貨，電話八〇九八〇[illegible]

美商華美船業公司棠輪部啓

英商克力司丁馬勒輪 九月十日上午十六時 直放新港羅家橋

濟浦 碾砣港 小李港 周圩港

新關碼頭 船泊[illegible]

振新公司啓

崇喬輪船 九月十日上午七時開往崇陰沙

（通運公司）五和航運公司 小輪聯運客貨 直達常州 常陰沙 有班往來無間

美發輪船 九月九日開 結關十日 往（江浙）海門溫州

船泊金利源碼頭售票裝貨請向法租界公館馬路三十七號本公司接洽無任歡迎 電話八四一九〇

美利輪船公司啓

德國亨熙輪船 九月十日上午六時開往常陰沙

濟浦 小李港 周圩港 碾砣港

英商新祥泰輪船 九月十日下午開往（江浙）海門

船泊金利源碼頭凡欲裝運貨物請駕臨寧波路一六〇號本公司接洽

上海惠民輪船公司啓

海福輪船 九月十一日下午三時開往（江浙）海門

船泊金利源碼頭

購票裝貨 請至四川路[illegible] 德商[illegible]洋行船務部啓 電話一六〇一六[illegible]

建華中學職業學校招考新生

科級 普通科商科土木科機械科 高初兩級新生及二三年級插班生

考期 九月十日 校址 南京路大陸商場中（大陸銀行西首）一大廈 電話九一二八八

▲附告：九月十二日正式上課兼收住宿生

教部備案 教局立案 君毅中學 開學上課 續考新生

本校各部級舊生與已錄取新生九月五日起開始上課高中普通商科等一年級新生高初中二三年級插班生定於九月十一日續考一次並得隨到隨考如有相當證件可准予免試

校址 南京路大陸商場 五樓教室[illegible]

教育部立案 香港華僑學院 繳費註冊 繼續招生 通告

[illegible]

中華職業教育社設立之 第六中華職業補習學校 各科餘額 繼續招生

新開科目

商業簿記：上課時間下午八時至九時 課本標準商業簿記·學費每學期四元

算術：上課時間下午五時至六時 課本標準算術·學費每學期三元 注意：上列兩科準下星期一（十二日）正式授課

英文特班

上課時間每日下午七時至九時 及學文範法用書本册學費每學期八元上課

地址 漢口路一二六號

電話 一八四四六

儲才業餘補習學校 招生

本校科目完備，男女兼收，不限程度，報名從速，章程備索，

校址 福煦路三八四號（成都路西）

校長 主任 [illegible]

中國壽器公司為便利喪家啓事

本公司前[illegible]，且能超過一定預算，超見以特製[illegible]經濟[illegible]，包括一切手續，發起以來，各界人士注意[illegible]

茲將各種棺木衣服一切手續價目分配於左

富：[illegible]

貴：[illegible]

福：[illegible]

祿：[illegible]

壽：[illegible]

喜：[illegible]

強華工專 建築 機械 科招收半費生

本校附設數理補習科招生

（科目）算術代數幾何三角物理化學大代數解析幾何（學費）每期每科[illegible]

[illegible]

滬江大學城中區商學院夜班招生

大學本科：會計·銀行·[illegible] 專修科·外國語科

報名 考期 九月十日 開學 院址 圓明園路[illegible]

南京國醫童光甫 專治男婦科幼科傷寒科

▲送診上午九時至十二時 ▲出診二九九號 ▲電話九二[illegible] ▲[illegible]

慣吃油膩者不妨一試

慣食油膩之人，久食不覺厭惡，[illegible]，實有不可言喻之愉快。

桂格麥片，補質甚富。含量勻稱。其炭水化物，足以添精生力。蛋白質足以營養肌肉。鑛質鹽足以補血補腦。維他命足以維護健康。煮爲稀羹，煨爲薄粥，脾美清香。悅口不厭。而且消化甚易。請試食之，定覺別有風味並認爲絕濟不費也。

各地商店均有出售

桂格麥片 Quaker Oats

（G 10）

●白濁白帶贈送試服

▲保可斷根之淋藥！▲負責根治斷根後始收醫藥費萬試萬靈，茲爲宣揚功效計，不惜犧牲，贈藥時期內送試服一瓶，倘試服一瓶無效，

▲本寄社負責根治急性慢性五淋白濁及單丸炎（即陰囊中睪丸腫痛），志在揚名，收費從低，有誠保者可以斷根後收醫藥費，並可向工部局衛生處檢驗證明斷根後始收之。上海南京路山西路口中和銀行三樓淋病專家李科達寄社，門診上午十時至下午六時（[illegible]時間同上）星期日照常，外埠分銷處，揚州中法藥房

上海翡翠公司

徵收 大小金鋼鑽翡翠

專營 翡翠名貴鑽石擺設各種首飾新

創設：白金精鑲工場 金細工首飾工場 琢磨改琢翡翠玉器

靜安寺路五七四號 電話三九三六〇

「疰夏」怎樣發生的？
「疰夏」怎樣補救法？

閣下在夏季酷熱之時，亦曾因食量減退睡不安眠而呈面黃肌瘦現象乎？此即俗謂之「疰夏」；實由血虧衰弱所致。

現屆秋令，金風送爽，暑氣漸消；應速調補，俾資挽救；否則必日益虛弱，百病紛乘。

人造自來血　能生血液，補神經，壯肌肉，增食量，是最合理想的完善補劑。凡貧血萎弱，諸虛百損，服之無不返弱為強！

五洲藥房出品

自修週刊　奉送裝訂
—再照定價八折—
本社直接向貴州路逢吉里十二號本月內訂閱全年者照定價（二元）八折收費併奉送布面裝訂半年合訂本一次
每冊五分　報攤均售

廣東牙醫名譽會長　任君明牙醫師　診費平民化　治療科學化　南京路大新公司東鄰精益眼鏡公司樓上

鐳錠治療癌瘤專家　葛成之醫師　門診診所　下午九時至七時　靜安寺路八六八號（大華公寓）二樓一〇九號　電話三九一八二

鎮江袁樹珊　所著卜筮星相命書編次簡明無師自通現已出齊特價發售　寓靜安寺路大光明戲院西首同福里十二號　下午三時至八時候教　電話三八〇六六

都城舞廳
匠心獨運以最新姿態顯諸舞壇
明日下午三時開幕
特請海上第一流坤旦
王熙春女士剪綵
（喬士甫大樂隊獻奏）
舞女挺秀　為閣下所素識
（地址）霞飛路馬浪路口（電話）九五八一〇

療肺治咳清補名藥

秋天傷風咳嗽　患者若遷延不治每致傷肺成瘵
危險堪虞
良園白沙枇杷膏　消痰治咳
良園藥廠發行　北京路鮮生汽車行隔壁永康里　電話九〇五〇五

游擊隊遍佈浦東區
與日軍成鼎峙狀態
中日軍時演拉鋸戰

浦東上川南奉市縣內日軍與華軍游擊隊之分佈情形，外間每多誤會，或謂南匯已被華軍克復，或謂奉南兩縣已無日跡，均屬隔江臆測之談，頃據調查，如下，計於上海市區內者，日軍有屬海軍陸戰隊與陸軍兩種，陸戰隊駐紮於浦東大道區域之東溝，高廟，洋涇，傅家宅，陸家嘴，爛泥渡，楊家渡，張家浜，塘橋等處，數視各地情勢，多寡不定，總數為一大隊，其大本營設於陸家嘴海關棧房內，番號為第三大隊，陸軍則駐紮楊思橋頭，周家渡，楊思橋及南碼廟，金家橋等處，游擊隊則分佈於高行，陸行，金家巷，高六里橋，及楊思橋一帶，與日軍建成犬牙相接之狀態，由川沙方面日軍全為陸軍，南上川鐵路起，直達川沙縣，保持鐵路綫，川沙以上為南匯縣境，南匯情形日軍在東首，希圖保持川沙至祝家橋之三十里鐵路綫，因感捉襟見肘，客軍無法維持，西首

縣境內則屯積陸軍二百餘名，保持南匯第一區之周浦，故南匯縣內東西兩南兩有日蹤，至游擊隊在川南兩縣內，均有游擊隊，及如川沙之鐵路旁小鎮，三墩，大團，城廂，六灶，頭墩，沙灶，下沙，六灶，沈莊，新場，村中魯匯，鄉賢民部，北蔡，張江，等處，游擊隊份但係改編，陸名游擊隊，其來往於奉賢之間，有時日軍來游擊隊時，雙方時有接觸，但均未能成功，日軍迫近浦南，來擾時游擊隊即避去，日軍去後又來，如此拉鋸式之戰，至今時有所聞，迄未已，[illegible]

浦東謠言紛紜

浦東一帶游擊隊，連日不斷活動，兼之「九一八」紀念將屆，謠言紛紜，居民有如驚弓之鳥，最近數日來浦西者轉增，至浦東者則已減少，日軍在上川上南沿綫一帶，嚴密戒備，對往來行人，檢查甚嚴，似防止游擊隊襲擊，沿浦一帶則較安謐，高廟高橋東溝東昌渡四渡口渡輪，照常暢通，除東昌路渡口，檢查較嚴外，其他渡口則較鬆弛，共昌棧西渡二渡口雖擬派輪開航，但因該處在日軍警戒綫以內，未能實行，「九一八」之前，殊難恢復云。

公司均提早開航時間，以免被阻發生意外云。

居民進退維谷

本市四郊，因「九一八」紀念轉瞬將屆，同時駐防日軍陸續被征調他去，游擊隊日趁機活動，形勢突轉緊張，日方除在各區戒備，在各渡口及重要路口，嚴厲檢查行人外，最近並規定凡居住居民，均須備連環保單請領難民證，往來行走者亦須有通行證，並時出搜查居戶，如查有未領良民證者，即被扣去，鄉民頗感痛苦，向依賴租界用品者，以封鎖一切，生計斷絕，今則已感種種阻礙，家生活方面已感恐慌云。

土匪冒充游擊隊
北蔡鎮一幕激戰
正規游擊隊解決土匪軍
土匪勾結日軍前往報復

浦東北蔡龍王廟一帶，近有土匪孫上傑范財根等嘯聚盤踞，擄人勒贖，假冒游擊隊之名義，事為附近南匯一帶正式游擊隊所悉，於日前派隊前往繳械解決，乃孫范等竟於本月七日，勾串日軍百餘及偽「偵緝隊」等，兩至北蔡，與游擊隊開火，雙方大戰，偽探孫上傑范財根部全被殲散，但北蔡鎮民房，日軍亦有損傷，日軍乃在典當橋將民房焚去十餘間洩憤而去，現北蔡鎮民衆，已請第九縱隊第一支隊司令王金山，督部復駐該鎮，抵抗日軍之進襲云。

「九一八」前奏
擴大獻金

「九一八」七週紀念日，轉瞬即屆，本市各界屆時除一律下半旗，停止娛樂，茹素沉痛誌哀外，並擴大節約獻金運動，以為政府抗戰建國後盾，獻金範圍，分節約獻金，債息獻金，物獻金，用途，呈獻政府，以供救護慰勞之需，送交本市各救濟機關，以充救濟難民經費，由各業各公團領導，一致推行，以盡國民天職云。

租界開始戒備

兩租界當局為防止發生不幸事件，當「八一三」時，曾在兩租交界口，封鎖交通，事後數日即相繼撤除，茲因「九一八」紀念日關係，又於日昨將鐵絲網分別安置各交界處交通道旁，以備不時之需，并聞租界當局為防患未然，此次紀念日前後數日內，仍將實施緊急戒備，萬國商團警探等均準備隨時出動，以維護租界之安全云。

北新涇已戒嚴

北新涇係往來水路要口，自經開放有輪渡恢復通行後，往來租界滬西者，均以該處為唯一捷徑，由內地來滬者，亦均繞道該處轉乘渡輪來滬，故往來渡輪甚為頻繁，近因「九一八」紀念將屆，該處戒嚴加緊，而游擊隊在滬西一帶，趁機活動，致形勢緊張，駐軍已提早於每日下午六時後，即宣告戒嚴，在戒嚴時間內，禁止一切船隻及行人往來，故各輪

上海昨地震
中午〇時五分十秒
震源在七百基羅外

昨日本埠曾發生地震，惟時間極短，故感覺者甚鮮，據徐家匯天文台消息：昨日地震時間，在十二時〇五分十秒鐘，（倫敦時間為四時零五分十秒鐘），地震中心，距離徐家匯天文台約七百十基羅密達，（華里為一千一百里）惟方向不明，上海在此時間，雖受震力甚大，惟時間甚暫，故易為人事累之上海人所忽略，又據該台消息：太平洋琉球島東南，又有一颶風將形成，惟距滬遙遠，其發展情形，尚難分曉云。

滬西槍砲聲聞租界
中心區清晰可聽
兩日來更趨緊密

（華東社）前昨兩日夜間，滬西槍砲聲不絕，傳來，租界滬西居民於夢中驚醒者，均能清晰聽到，據由土山灣，北新涇一帶鄉民來租界者聲稱，連日夜間，滬西一帶每入晚間，即可聽到繼續不斷之鎗砲聲，惟近兩日來更似有大砲聲夾雜其間，似激烈而已，地點似在新龍華及閔行路上，又據滬西極斯非而路居民某談：渠亦曾於昨夜上二時，在三層樓上聽到極清晰極緊密之槍砲聲云。

實業重心內移
銀界協助發展
邊省農工貸款已達數千萬元
政府派員指導合作氣象蓬勃

自戰事西移後，中國實業重心，漸向川滇桂邊省發展，並實行三八制，增加後方生產，官商銀行在各省所放農工貸款達數千萬元，故農業工業生產，頗有蓬勃氣象，茲分誌各情如次：

實業重心移至邊省

戰事發生，中政府為維護各工廠生產，特成立遷廠建設委員會，幫助各廠向內地遷移後，除一部份遷至香港長沙等處外，而大部份則向川滇粵桂邊遠各省發展，故實業重心，亦由通商大埠移交邊區，據滬市實業界消息，在此短期內，雲南四川新設大小工廠，不下二三百處。

三八制度增加生產

邊區各廠當局，為適應抗戰需要，增加後方生產，與工友工作效率起見，刻已籌劃實施三八制度，其辦法即將各廠工友分做三班，每班每日工作八小時，改善工友生活，此項辦法之實施，在廠方每日有二十四小時之工作出品，在工友方面，每日至外可獲得八小時之工作，彼此輪流失業工友將因之減少。

官商銀行儘量放款

官商各銀行，目下在西南西北各省，均增設分支行及辦事處，實行財部公布之改善地方金融辦法，儘量推廣各種抵押倉庫儲押貼現等放款，政府當局派大員在各省指導合作提倡農工業生產，其中僅雲南一省，迄今所放農工貸款已達四百餘萬元，其他各省亦均有大量放款，據金融界估計，放款總額已達數千萬元。

農工各業氣象蓬勃

政府對於西南西北各省農工各業之提倡建設，刻正努力推進，除由西南經濟建設委員會，從中扶助發展外，官商各銀行，亦莫不協助進行，農業工業經政府及各方之鼓勵，發展頗速，生產增加，出品優美，除能供應本國需要外，並有大量輸出，故西南西北各省，頗呈蓬勃氣象云。

「中國間諜」案餘聞
松田告大陸報記者
彼非恐怖份子
係特務部大尉為該報友人
現仍在滬調往嘉定說不確

關於「中國間諜」之神祕報告，已誌前昨兩日本報，茲悉大陸報館方面，昨又接獲新報告。緣有自稱為松田新喜者，打電話至該報館否認其為「恐怖份子」及渠已調往嘉定之消息，同時渠更詢問該「中國間諜」之姓名，但大陸報方面僅知該「間諜」類似日本人之「洋涇浜」英語，渠係日軍特務部大尉，並非恐怖份子，最後渠又謂，渠係大陸報之友人，同時並邀請該報記者，於上午十時半，赴外白渡橋晤面，以作友誼談話，又該日人之英語，雖亦為「洋涇浜」，但其聲調，卻與「中國間諜」不同，故並非一人。

被殺英籍少女
今日下午安葬
兇手現押西牢中

據外人方面訊：日前在辣斐德路四五五號公寓內被其葡籍男友槍殺之英籍女子克露茨，將於今日下午五時，在靜安寺墓地安葬，克露茨之屍體，已於昨日移往膠州路萬國殯儀館，呂班路聖伯多祿堂，並於昨晨七點半，特獻彌撒一台，以安亡魂，又兇手伐斯哥，係葡籍足球名將馬襄爾之弟（二十歲），為外灘豐匯銀行職員，現被押於華德路西牢，聞此案仍在調查中，將來將由葡國總領署將兇手提交澳門高等法院審訊，其辯護律師，則由「箱屍案」之辯護人愧格爾擔任。

淪陷區域內
三百五十萬災黎
一致參加游擊隊
形成偉大之抗戰勢力
予日軍以重大之打擊

自戰事發生，戰區漸次擴大，淪陷區域民衆，在劣政肆行之下，生活顛沛，幾非人世，據悉淪陷區內，家舍蕩然，待賑災黎，不下三百五十萬人，當此各地游擊組織，日臻普遍，此輩受痛苦最深之災黎，參加亦最為踴躍，意志亦最為堅定，在淪陷區內形成偉大之抗戰勢力，而予日軍及偽政權以重大之打擊云。

疏通陰溝
小工灼傷

工部局垃圾小工葛根生年五十五歲，於今晨八時左右，在靜安寺路西摩路轉角，因該處陰溝被垃圾淤塞，予以疏通，但溝內黑暗異常，葛即劃燃火柴照視，詎料溝內裝有煤氣管，致火柴及火管，發生火焰，葛之頭部等竟被灼傷，經捕發覺車送醫院救治，聞傷勢甚重。

電火爆傷學徒

大沽路五一四號元泰電鐵廠學徒無錫人陳化生，年十七歲，於今晨八時許，因工作不慎，被電火爆傷面部，經送醫院救治，傷勢尚輕。

重慶金融會議
鞏固法幣政策
討論投資西南國營事業
及發展邊省經濟建設案

國府財政部為統一戰時金融機構，於上月廿四日在重慶召開之第二次全國銀行會議，現已閉幕，各代表均已紛紛言旋，頃據關係方面消息：此次重慶銀行會議，其最重要問題，為討論如何維持目前及今後法幣之鞏固，蓋因最近一般奸商，暗中貶價吸收法幣，「華北偽組織」下令拒絕使用，並沒收法幣，華中淪陷區內，一般奸商復故意降低法幣價值，並發新「偽鈔」，共圖破壞法幣政策，無所不用其極，政府為準備長期抗戰，故不得不加以有效之制止，俾法幣在長期抗戰中，不致受有任何影響也。其次即為銀行投資西南國營事業及今後銀行對於政府應盡之義務以及開發西南寶藏，發展邊省經濟建設等事項，結果均非常圓滿，對鞏固法幣政策，亦決定有妥善辦法云。

清晨與夫口角
婦人吞煙自殺

居住小沙渡路一四七二號之無錫婦人張氏，年四十九歲，於今晨九時許，因與伊夫發生口角，悲憤之下，潛服生鴉片煙，意圖自盡，經家人發覺，車送醫院救治，性命甚危。

工人軋斷手臂

楊樹浦路某鋸木廠內，有工人蔡先儀，於今日上午被機器軋斷手臂，當場痛極倒地，經召救護車送往同仁醫院救治，生命頗危。

各業商號發票
照常貼用印花
顧客拒收無稅單據

本市印花稅，因市上一度售罄後，各業商行對於重要單據，未能照貼，引為憾事，茲聞自各業公會紛紛派員自往內地購買來滬後，所有一分二分一角五角一元，稅票等五種已足敷用，因此各商店均按照非常時期印花稅暫行辦法貼用，而顧客對於未貼稅票之單據發票，亦均拒絕收受，以重國稅，如各商店需用此項稅票，聞可向各該業同業公會接洽云。

訃告

顯妣胡太夫人痛於本年六月七日亥時在滬寓仙逝享壽六十歲謹擇於國歷九月十三日假孟德蘭路護國寺誦經家奠時值國難諸從簡略不另發訃謹此報聞

孤哀子盧松青泣血稽顙
齊衰期服孫如龍泣稽首

腰痠難忍

腰痠背痛之令人難忍及其影響身體健康之劇烈迅速，惟有患者知之，腰痠背痛風濕及類似之病症皆為腎病之天然警告，患者腎部漸次衰弱，廢料充塞而失卻其固有效用，結果必致過量之尿酸質，重復侵入血內，最後停止於肌肉骨節間，釀成劇烈之痛楚，第威德補腎丸專能消除此種情形，服後廿四小時內即能起始其治療作用，解除腎部之發炎及恢復腎臟之效用，君必疼痛迅速消除，蓋第威德補腎丸為君溫然清理及增強腎部之時，即君痛楚終止健康恢復之日也，凡患腰痠背痛骨痛風濕骨節疼痛以及其他腎部時脫失司者，其速購服第威德補腎丸，此丸具有直達病根之功效。

各大藥房均有出售

第威德補腎丸

北京路貴州路東首
勝利舞廳
來賓每晚依然擁擠
全體優點下列
（一）阿康領導標準樂隊
（二）羅致著名紅星陣容堅強
（三）添聘粵樂每晚參加伴奏
（四）優待來賓茶券
七時開始　務請早臨

中國通商銀行
中國首先創辦之銀行
儲蓄信託部
本行辦理後列各種儲蓄利息優厚手續簡便印有詳章承索即奉
活期儲蓄存款　特種整存整付
整存整付　特種零存整付
整存零付　特種教育儲金
零存整付　定活兩便儲蓄存款
存本取息　禮券儲金
上海分支行地址
黃浦灘七號　電話一五五五〇
霞飛路六二一號　電話八三八四四
愛多亞路四四五號　電話八一一一八

徐重道國藥號
範圍最大　分店最多　貨品最好　價錢最巧

老牌痧藥水　補腎固精丸　化痰止咳丸　筋骨瘋痛藥　婦女調經藥　婦女白帶丸　五淋白濁丸　清血解毒藥　小腸疝氣丸　肝胃氣痛散

接方送藥　代客煎藥　外埠郵購

總號上海愛文義路泥城橋西首電話九一三三三號九一三五號
第一分號威海衛路同孚路西　第二分號武定路山海關路北　第三分號新閘路辛家花園東　第四分號福煦路成都路東首　第五分號　第六分號南成都路大沽路口　第七分號同孚路威海衛路南　第八分號靜安寺路馬霍路東　第九分號霞飛路呂班路東首　第十分號愛多亞路大世界東首

經濟戒煙　三大優點
一，本院爲滬上最專門之戒煙醫院，凡屬各種煙癖，無不確具把握，不論吸食與注射，白麵，紅丸，均可斷淨。
二，收費低廉，每日連藥費一元二角起。
三，房間清潔，看護周到，以便戒者安心斷癮。
仁慈醫院　址愛多亞路龍門路口南京大戲院對面

平湖四世醫　嚴柏風　針灸瘋科

內科　夏仲方　呂班路（霞飛路口）鴻安坊十一號　電話八二九二七　門診十時至三時

花柳專家

夏仲方介紹　推拿兒科　韓鳳九　徐史雲女士

診金注射藥水一律在內（只收）壹圓

江灣七代女科　蔡幼笙

平湖　嚴鍼灸　滬應診　平湖同鄉會介紹　嚴肅容察明來

共舞台　榮記　客滿　第廿四集　火燒紅蓮寺　十八變連環

軍事知識　第一輯

引言

憧

都直接間接是生長在鬥爭時代的人，將來也許是人人都要參加戰爭；但，誰認識了的軍事知識呢？因此，我們就把稍來發刊幾次「軍事知識」專輯，擇其淺顯而切合實際的，但對於現代各種軍事設備，都有相當的介紹，使讀者對於自然這裏面並沒有高深的軍事學識，了解之後，對於現代軍事情形，與國際列強的軍事，具有一些認識，同時，自然對於前方軍事，更樹起「勝不驕，敗不餒」的信念了。

飛機·坦克車·毒氣

都不是解決勝負的兵器

新式兵器無用論（上）

從西班牙內戰與中日之戰得來的新知識

Arthur Grahame著　沈剛三譯

上次世界大戰結束之後，隔了沒有多少時候，我們就聽到許多神祕的新兵器的消息。有人說飛機一擊，可以將世界最大的城市炸成廢墟；巨型的鐵甲車，可將敵方的一切壓得粉碎；速率極快的小坦克車，簡直沒有東西可以抵抗它；毒氣，可使兵士和非戰鬥員悶死或毒死；毒菌，死光，和他種極猛烈的新炸藥，更有許多意想不到的效力。

許多一等強國的參謀部，也說各種新兵器的用途極大，意大利空軍的先進Gulio Douhet曾大聲疾呼說：「第二次世界大戰，將在空中決勝負，切勿再把有用的金錢購買大炮和槍械，這些東西，將來的敵人不會給你應用的機會的。惟一有用的兵器是飛機，抵抗飛機的惟一方法是有更多的飛機！」還有一部人，以爲坦克車或裝甲汽車最有用，祇有這些東西可以抵抗機關槍或他種新式兵器，所以機械化和機械化的崇拜者說：「把馬匹推去吧，騎兵和馬炮都是過去的東西了！」在另一方面，穿着白色實驗衣的化學家又說：「爲何把時間和金錢化費在飛機，槍炮，和鐵甲車上？應用毒氣，不是更價廉更澈底嗎？」

但是仍有一部份官員信仰陸軍和炮隊的威力，他們不能兵種的比較和決定，所以化了幾百萬納稅人所付的金錢，把各種新式兵器演習試驗。不過軍事的動作和比賽足球一樣，紙上談兵，實在並沒有結果，祇有在眞正戰爭的烽火中，方能決定各種新式兵器的價值。

義大利的部隊開到阿比西尼亞，各國的軍事專家即找到了他們所需的戰爭的試驗。西班牙爆發了可怕的內戰，他們又發現了一座更好的戰爭試驗所，義大利，德意志，和蘇聯，都驗送飛機，坦克車和他種兵器，及應用的人員給叛軍和政府軍，他們都得獲了試驗他們新兵器的機會。當日本的軍隊侵入中國，引起了非常殘忍的戰爭，那些軍事專家又得到了更良好的機會，可以判別各種新式兵器，在第二次實力均等的國家間的戰爭中，究竟有甚麼重要性？

但是軍事專家從這些戰爭試驗中所學習到的，眞叫我們驚奇，驚駭的，使新兵器的提倡者大大失望！

飛機是一種最可怕的新兵器，雖然在第一次世界大戰中早已應用過，可是現代的新式飛機，速率較以前的大三倍，高度較以前高二倍，至少較二十年前還十倍，並且飛行的距離，大大改良，在理論方面講起來，新式的投彈標準儀器已可以在任何高度準確的投達可以望見的目的物，換句話說，祇要這目標在飛機上望得見，就可以投中的。

義大利的空軍，實力可算大了，而阿比西尼亞是一無防空設備的國家，他們對於義大利的空軍，實際上一無抵抗的能力，所以在義大利和阿比西尼亞戰爭中，義國的空軍占絕對的優勢。但是，照義大利的意見，空軍並沒有多大的功績，對於遠距離的偵察，食物輸送等等，似有很大的用途，可是對於地面上訓練不良及本散開的陸軍，轟炸彈或掃射機關槍，實在並無多大效果。若以飛機轟炸，掩護自己軍隊的前進，結果也沒有以大砲掩護那樣良好，爲炸城市，果然可以殺死數百或數千非戰鬥員，但是對於軍事上的收穫也很微小，或竟一無所得。

在一九三六年七月中旬，西班牙內戰初開始時，西班牙軍隊中有一百架飛機，但都是古老得不堪應用的。所以戰鬥的最初幾個星期，簡直很少應用，到了九月初，佛郎哥將軍所率的叛軍中，加入了許多德國義大利的空軍戰鬥員，德國人攜來了Junkers轟炸機和Heinkel戰鬥機，義國航空員卻駛了Savoid mavchetti轟炸機和Fiat戰鬥機，蘇聯飛機都是一樣的優良，同時政府軍也得蘇俄的幫助，俄國的飛機差不多較我們（美國）的Boeing轟炸機和Curtiss戰鬥機大一倍。

蘇俄的飛機比較德國和義國的飛機都要好一些。但是叛軍的飛機數量較多，所以在空中占了優勢。

依照對於飛行有興趣的觀察家的意見，飛機對於敵方的城市和居民，確有非常悲慘而驚人的表演，雙方軍隊的殘忍行爲，使西班牙內戰中的那些非戰鬥員，一些也不能得到對方軍隊的憐憫。

叛軍空襲馬德里，公開宣稱攻擊居民區，叛軍的飛機在能力薄弱的政府軍高射炮上面，不斷的低飛轟炸，飛機的數目總是自二十架至五十架，在二個月不斷的時間中，空襲了卅次，總共炸死了數百個居民，至數千個無辜的非戰鬥員，但是經過了這二個月可怕的空襲之後，馬德里的居民，仍在戰爭餘留下來的地方做生意，他們始終不曾因此而求和，城中四家影戲院始終沒有停閉，每天晚上依舊非常擁擠，勇敢的精神，不祇是穿制服的人才有的。

日本空襲中國城市，與西班牙叛軍轟炸馬德里的結果相同，日本炸死了許多中國人民，造成了許多恐怖，但是仍不能使中國向日本求和。

＊　＊　＊

防毒面具

瓊珍

目前，中日戰爭是到了很嚴重的地步了。敵人除了用槍炮的轟擊，飛機的投擲炸彈，更進一層的殘暴施放毒氣了！然而，我們要知道，各種毒氣並不是完全可以致人死命，不必存恐懼的心理，而應當準備一種維護安全的方法。在這樣一個戰鬥的時期中，來談一點防毒面具的知識，想是諸位所樂聞的吧：

設計防毒面具的演進，最初一種法，是英國的紗罩，有之短。但缺點很多，歐戰多用之的，由俄國又有乾燥藥箱面具，由這些逐漸改良便成現今的形式。

製造面具的材料，通常均用橡皮之混合質，面具可分腦帶，後腦帶，眼鏡，頸帶，塞漏圈，口圈，寬緊帶等數部，結配鏡檔，抽緊帶的連接管，防毒面具與藥箱的連接管。

是用薄片鉾鐵製成的，其中，有軟薄橡皮片一，氣吸入時，能向面部翻折，出氣門的軟橡皮片只能往外翻折，而不能向面部屈折；外面只能向外呼出，而不會使空氣侵入。眼鏡片，因呼氣使水分凝結的，眼鏡片容易不清；常會或者經過時候多了，迷霧不清；生鏽較；所以藥箱中普通以一種細紗製，片上較；不過此種鐵罐，用鉛就比較輕些；此種鐵罐爲圓筒形；裏面活性炭，活性藥劑，依毒花等，藥箱之有效時期，各種棉氣之濃度，及在毒氣中使用時間之長短而定。（大概可用二小時）

使用面具，應隨時注意加以補充或修理，因藥劑及活性炭久與空氣接觸，則藥水分，雨露，潮濕，都足使箱內呼吸的布毛，棉，而增加呼吸時的阻力，所以在面具不用時，應當立刻蓋上。（此蓋須與藥箱連繫）面具及連接管

是用橡皮或絲織物製成的，水分潮濕，會使面具受影響，而且以絲織物在面具箱內，以免橡皮變硬，藥箱面具須加以潤滑，藥品大約是百分之五的Lysol溶液或Cresol水，以碎布沾之，擦乾後再具內部及洗滌連接管，約十五分鐘，再以清水沖洗，用乾布揩淨，在空氣裏使他乾燥。

戴防毒面具，要訓練至非常迅速，要在五六秒鐘內完全戴好，因爲稍微慢了，就有生命的危險啊！

德國軍火廠的祕密

必力譯

快車的汽笛在滅森斐爾站叫了之後，前面便是都林加省境了；老於行旅的客人便把窗放下來，他知道已踏進了在煤灰和鋼鐵籠罩之下的德國中區。這裏是世界最新式化學工業的大本營，每天製出成千上萬桶的炸藥和毒氣，在量與質二方面都非別國所能比擬。這裏是希特勒的法寶箱。

都林加省之所以成爲軍大工業中心區有二個特點：第一是地處全國中心，不受任何國進攻的威脅；第二是該區附近可以供給各種軍火原料如煤，鉀，銅，石膏等：這個德國的鉀，魔藥庫和柏林，漢堡，都萊斯登：等城，各有公路貫通，這許多公路都係三和土築成，在天空下望，在夜間也很明顯，從該區四周已爲避免空襲起見，建成多處地下飛機場，以便隨時迎戰敵機。在過去四年中，東西邊區的化學工業廠都已遷入該區，並有許多新廠成立。前數月中，又有大規模農田爲政府收買，預備擴展更大的軍火工業。

這是一個普遍的傳說：德國已發明多種新式的戰爭用的毒氣，最利害的是一種溫度極低的冷氣—Freezing Gas—可以使人硬化。

這種毒氣都在監禁極嚴的中製造，廠區每天出希特勒的衛隊監護。工人俱經極嚴的選擇：在他們的政治信仰—擁護希特勒—有了充分的證實以後，還要經過一個嚴格的訓練期。每天工作之前，有一個特派員向他們宣讀下面這條廠規：「洩漏任何工作情形便是叛國，應受死刑。」

工人們眞是噤若寒蟬，甚至不敢參與任何交際酬酢，恐防在無意中洩漏了祕密。

在毒氣工廠或任何軍火製造廠做工，常有中毒喪命的危險，慢性中毒是無可避免的事。在一個新式火藥棉花製造廠內有三個工人突然持刀暴動起來，後來經醫生檢驗出他們確係神經錯亂，據神經學者的診斷是：他們工作於二氧化硫氣太多的空氣中，所以腦中的磷質已爲硫磺所驅除；這是他們神經錯亂的原因。這三個工人至今還在瘋人院裏。

工廠方面雖盡力不使這種消息外露，但還是很快的流傳出去，而且加上了許多過分的渲染。

鉀對於人體有顯著的危害，苛性鉀，苛性鈉，綠化鉀，工作者必須有充分的牛乳營養，所以有些工廠每天發給工人四分之一加侖的牛乳，但在長期工作之後，領者仍要發瘋。

綠化鉀很易燃燒而且有爆炸性：所以在這一部份的工人都穿特製的石棉衣服，工作區內並貯有巨大的水桶，以備在危急時跳下。

軍火工業的工資比他種工業高許多。比方在麵粉工廠每工人每星期可得二十至三十個馬克，但在毒氣廠可得五十到六十馬克，這個數目較之五六年前並未增加，雖然軍火的售價已大爲增高：有許多廠家發給特別獎金，希冀提高工作效率。

在加速生產的管理之下，每十二個工人有一個監視人，他時常拿着計時馬錶來檢核每個工人的生產率。假使工人敢口出怨言，那麼被監禁是必然的結果。這種事件每星期必有發生。某巨大軍火廠設有工人監獄，每天有近百個工人遭禁因，這被禁的工人隨後便被送往祕密軍警處審訊，情形較輕的送往集中營訓練，共改過。

因爲盡力推進工作效率，工人的健康便不被注意，工人有病請假，必須經二個醫生出證明書；所以在嚴策之下的工人，只感到一種壓迫和苦痛的氣息，但只有忍受，不能吐露，因爲祕密監視者總在他周圍。

國社黨的間諜也常暗中在廠內偵伺，很些微的動作可以使一個工人被送到集中訓練營去。德國中部的集中訓練營在易北河上利登堡鎮，那裏從一九三三年起便常告「客滿」。

軍火工業中心區的廠家日見增加，但工人的住區問題仍爲一般老闆所忽略，該區本爲農業區，不能供給技術熟練的工人。像著名的「魯諾」—Luna—化學工廠有自備火車，專爲接送工人之用。在「萊恩道夫」—Reinsdorf—廠，有許多工人每天清早二點半就得離開他們的家—遠在數十里外的哈里城：晚上非到八點鐘不得抵家休息。住家更遠的工人，則住在廠區旁臨時搭架的簡陋的木棚裏面。

所以這些勞工們在層層的壓迫和慘酷的生活之中，他們的內心必然會生出不滿足或甚至嫉恨的念頭；雖然在嚴密的監視之下，他們暫時不敢發作。

希特勒在他自己的魔藥庫中——那裏是貯藏炸彈和毒氣——也貯下了「人的炸彈」，在壓力之下，將來也必然有爆炸的一天！

小統計

一師團兵要多少經費？

瑩

軍隊的優劣，從物質方面說，全視它軍備的充實與否爲斷。假若照現代的配備而論，一師團的經費代價如左：

兵器總價	二〇，三〇〇，〇〇〇元
彈藥總價	一一，〇〇〇，〇〇〇元
營房	二，二三〇，〇〇〇元
征兵費	三〇〇，〇〇〇元
馬匹	二五〇，〇〇〇元
被服費及其他	二，九九一，五〇〇元
共計	三七，〇七一，五〇〇元

看了這個統計，便可知道現代的戰爭是經濟之戰，並非虛語了。

巷戰的經驗

黃授旗

在花山受訓時，蒙王中隊長告我在巷戰時作戰的各種經驗，現逐一臚列於左，以供孤島中的青年們作爲一種軍事常識：

（一）巷戰時，築一線工事以外，設有不能，築第二線工事之可能，事前可開一丈闊約八尺深之溝，以防敵人坦克車之衝破，並可避免炸彈爆炸時的波及，如此一線全破，則可免突擊。

（二）用洋油罐貯土，可以避免燃燒彈之燃燒。

（三）用土包堆成工事，掩護炮台，射擊坦克車，頗有奇效。

（四）多築魚鱗式陣地，則縱使被敵人突破，亦不致波及全線，有如狗牙式，則敵深入，亦可左右掩襲。

（五）第一線配備，應少減敵方的[illegible]，前線有堅固工事，前方可省兵力。

（六）工事[illegible]之前，要多埋地雷，[illegible]

（七）佔據陣地要地，左右前後[illegible]

（八）安放陣地，不能位置在手溜彈投擲距離之內。

（九）高樓，使敵偵察失其作用。

（十）[illegible]

（十一）交通須彼此穿通，房屋街道貼路，以免將來受敵轟炸拆下時，房屋起火再回復。

（十二）此時兩旁房屋，敵人多集於此，並貯備水以減火災，避免困難。

三日見效　十天斷癮　照常吸烟　見烟自厭　精神　戒煙　天誅地滅　欺人　廣告

民國元年首創湯泰氏老牌
美容奇藥
皮膚白色素　雀斑光面水　面皰藥水　生毛髮藥水　拔毛靈藥　止狐臭水
寶羅製藥局

留日　內科肺癆科　性病理療科　何超塵醫師
專治　肺癆　咳嗽多痰　氣喘咯血　腦病　神經衰弱　頭暈失眠
福州　產婦科女醫師　張西田　專醫　婦女白帶月經等病　接生廿元貧病不計
診所▲南京路利濟藥房大新公司對面　時間▲下午三時至六時　▲電話九四三四九號

眼科　王選青　專門醫院

電除根治　乳蛾　扁桃腺腫大

國春庭　耳鼻科

肺病救星　趙南石天然治咳草

每瓶一元　買一送一　當日見效　不效還洋
趙南石補腎丸

病的救星　奇病無憂
北泥城橋

受孕早期診斷
婦科　高耐玉女醫師

塘橋　龍華　七代眼科

虞洽卿介紹　五代專科　肺癆

上午送診　胃病

疥瘡　不靈退洋

腳趾濕癢　鋪球風　一搽就好

社會服務

關於加租

讀者呼聲

編輯先生賜鑒：貴報秉公乎筆，發揮正論，於社會人心，受益非淺。惟有一事請先生注意者，查見報載，爲孤島房產業主，在此國難期間，不顧一切，任意加租，致賓主時起糾紛等事，於表面似乎不當。攷之實際，亦不應責之一方？大房東租金雖收，而水費先加，收入未得實惠，支出反爲增加。要知眞實非法進益，皆在二房東之不顧國難，不惜人道，任意徵倍收租，甚有每將房屋私自頂替他人，每宅收取頂費至二三千元之巨！致使無力居民，竟無立身之地，社會忐忑不安。可見大房東實惠未占，反受指摘，二房東坐收大利，未見批評。鄙人本無勇氣，亦屬無力居民一份子，敢求先生代社會無力居民，一伸寃抑，不勝百叩百禱！並求賜登社會服務欄一角，此頌撰安！　周璋謹啓。

編者按：「大房東租金雖收，而水費先加」，這或許是實情，但既有「賓主時起糾紛等事」，則「不顧一切，任意加租」等事，未必見得沒有。所以止如周先生所說，受害者還是「並無房產，本屬無力居民」的我們三房客。那末，不論其爲大房東，二房東，但做過「不顧一切，任意加租」的剝削三房客行爲者，應都在「指摘」和「批評」之例；未知周先生以爲然否？

醫藥顧問

顧敏芳答

顧敏芳：對不起！因爲近來事務忙，[illegible]沒有答覆你。[illegible]你亦須同家長共負全責，因爲醫生想到法律方面，或有些要維持的，恐致瘋不易治，並且依你的來方試試看，不效請來信再商吧！

李祖白答

凌子龍：（一），（二），（三），宜從早就醫。（四）本醫師不代介紹醫師。（五）少量無妨礙。

陳天放：牛病，故所用止汗藥方，不宜服。可服鎮靜劑如Luminaletten Tabl。

尙可卿：牛奶及麥乳精，於胃爲妥。貧血可服肝汁（藥房可買。）

朱云龍：茲特介紹注射藥：Erugon及內服Re r salTabl。

王仲玉：依來函所述病情，不似癬，暫時試用1%G.Sal.cyl spirtus

陳志浩：宜求外科醫師診治。

謝永王：皮膚病以一湯匙Sol.Alum.n Acetic加水半杯，用棉花蘸濕敷患處。

黃暐：請皮膚科醫師診治。

自我職業介紹

史女士，本市人，中學程度，國文清通，書法秀麗，曾任職於某小學。現願任書記員，接線生，或其他職業，待遇不拘。有意延聘者，請函寄本市郵政信箱六〇二號支納科朱君轉。

吳君，年二十二，江蘇人，中學畢業程度，中英兼優，書法挺秀，並熟悉打字及報關事務，今擬謀一職員之職，薪給不計，具有安當舖保。如各界有意雇用者，請函寄本市河南路五〇五號王彌記草帽店江光榮君轉。

[illegible]字，兼擅寫眞，熟繪各式美術字，擬徵求相當職務，以供給膳宿爲合格，月薪不計，並願任家庭教師，如欲聘上項人才者；請函本埠南京路四八〇號三樓三〇四號劉君轉，當再約期面洽。

某君，江蘇人，現在交通大學工學院四年級肄業，願于課餘，担任家庭教師，如有聘請者；請書明所授課程，時間，及待遇，函愛麥虞限路四五號陸文傑君接洽。

某君，現肄業國立交通大學四年級，課餘願任家庭教師，補習英文，物理化學，三角代數，幾何各科。如試聘者：請賜示科目，時間，薪金，賜函愛麥虞限路中華學藝社交通大學王仁之君轉交商洽可也。

某君，年二十三，曾肄業於哈爾濱俄人所辦之鐵路技術傳習所，現任俄文家庭教師，今尙有餘暇，教授初級俄文，且備有俄文法律及文法等書籍，供參攷，有志學俄文者，請投函西摩路慈惠里六號孟君轉。

章某，浙江籍，男性，年十九歲，初中肄業，曾服務某書局有年，現擬謀一職位，地位待遇均所不計，無論練習生小職員均所願就，並備有殷實舖保，如有需是項人才者：請函北京路保豐大樓四樓四百十三號章之傑收可也。

某女士，江蘇人，北京某大學畢業，曾任政府機關文牘及會計，九年，精簿計，會計，審計，及擬稿件，茲因戰事失業，願就銀行或私人秘書，公司，報館及學校教師，家庭教師，書報翻譯，如有意聘請者；請投函靜安寺路別墅六十四號內八號收轉。

某君，二十七歲，小學教師，願以業餘時間，担任家庭教師，地點以中心區爲佳，時間每晚六時至十時，膳宿自備，合意者；請函西愛咸斯路二十弄十二號薛寅轉。

沈女士，上海市人，高級助產學校畢業，現願至各大醫院練習護士工作，亦願担任，不計報酬，各大醫院欲聘是項人才者；請函法租界甯波路[illegible]號沈君轉。

大學生，擅長理科，現願任初中學生補習數理等科，利用晚間餘暇，新金不計，各公館欲聘請家庭教師者；請賜函法租界甯波路十九街二號接洽。又沈君兼擅打字，各界如有文件，亦可代打字，惟無打字機，請賜函上[illegible]。

待領

遇啓者：鄙人於八月卅一日下午，路經芝罘路拾得新華書局儲蓄十數本。失主請至浙江路北京路五七弄十六號向朱君認領。

失業者注意

同孚路二六二弄增仁小學校，徵校役一人，須誠實耐勞，備有舖保，住膳供給外，月薪五元，合格者即來接洽。

某自來水筆廠，擬徵求裝配工人一位，又製筆練習生二位，須身體強健，耐勞作者，如願就者，請至愛多亞路六三七弄十八號郭君接洽可也。

茲擬徵求富有經驗之化學品工程師一位，請開明學歷年齡薪水，先投函北京路六十一號謙禮洋行徐君洪。

茲徵聘家庭國文教授一位，教授古文，左傳，尺牘等。每日一時半。如願任者，請開明學歷，及需酬若干？逕函愛文義路大通路口王家沙花園內十一號李根，合則再行約期面洽。

茲擬聘家庭女教師一位，教子女數人。須擅長國算，高中程度，有教授經驗者合格。每日下午六時半至八時半，月薪念元，不供膳宿。有此項人才者，請投函江西路五號二樓穀書中英文履歷書各一份。

某君，江浙籍，前畢業於省立上中機械工程科，現願任公司工廠繪圖，設計，以及家庭英語，數理補習等職，倘蒙接洽；請投函天津路四七七弄十一號盧君可也。

某君，年念歲，浙江鄞縣人，初中程度，善抄寫珠算，曾任某號職員數年，擅駕駛脚踏車，能任公司或行號練習生，跑街等職，祇求供給膳宿，薪水不計。如有需要斯項人才，請函愛多亞路馬浪路尙賢坊念壹號[illegible]君轉。

某君，年二十三，曾任小學教員，及中學畢業，會計四年，茲因失業在家，願就學校庶務，家庭教師，書記等職，待遇不計，如蒙徵聘者：請函英租界仁記路八十一號公平大樓一〇一號戲院洋行黃祖良先生轉洽。

某女士，年二十，江蘇籍，江蘇省立南京女中高中畢業，學業優良，尤長英文，算學，書法流俐，曾任家庭教師及書記職。今避難來滬，願任家庭教師，謄錄員，及抄寫等相當職務，月薪不計，如有意者：請投函[illegible]理路四五六弄七十九號王君轉。

某君，[illegible]籍，國立[illegible]大學畢業，曾任[illegible]教員，及英文，數學，教員等職，[illegible]請函呂班路二二三號朱君轉。

某君，蘇籍，年廿四，受有中等教育，能任各界科員文書等職，對於事務有年，曾任[illegible]一相當職務，能供膳宿者：可函大美晚報，[illegible]如有須用上項人材者，請函大美晚報轉可也。

某君，師範畢業，現就任何職務，能耐勞苦，待遇不計，如有意上項人選者：逕函大美晚報轉交可也。

秋斯女士信箱

浪漫成性

秋斯女士：——我於去年二月間結識了一個男友，當時的愛情異常濃厚，我精神上的一切，已完全爲他而犧牲了，那知他於今年十月間，又愛上了一個姓陳的女性，對我漸漸冷淡起來，敷衍着；但那時我向未失望，每逢他到我家來的時候，總是以婉言相勸，希望他能够恢復以往的愛情。最近我聽說他又愛上了一個姓陳的女子，[illegible]所以我要請女士解答幾個問題，應當怎樣去對付這種愛情不專一的男子？用什麼方法去忠告梅女士，使她知道他的一切以免再被他所玩弄？以後他到我家來時，我應當以何種態度對付他？他的愛情既不專一，我似乎應與他斷絕往來，但祇怕他將我和他在戀愛期間內我對他的一切舉動，向外宣揚，那時我的名譽將受重大的損害，不識有何兩全之法？假使他將來再愛我時，我應否與他結合？——劉淑卿

答：大概兩年以前吧，有一個女人啼哭着向我訴說：她的丈夫從未婚起，至現在，他雖然已是四個孩子的父親，而且已年逾不惑，但他祇要一看見女人，無不垂涎的。要是親友的筵席上有女人在場，他縱然在百忙之中，也是要抽空來參加，決不肯失掉這個機會。十數年來，這女人不知經過多少的忍耐和痛苦，所以她認爲：是沒有結果的。有許多浪漫的男子完全是天生成如此，沒有法子去改變這種個性的。又有一個成年的男子告訴我說：他自己也莫明其妙，爲什麼一看見女人，便會忘記一切。可見許多浪漫的男人，確無希望他一變而爲專一的丈夫的可能。

爲了要護自己，一個女子對於一個對象，非經過長時期的觀察，或有婚約的準備時，你切忌作任何愛戀的表示，以免將來難堪。若果你已經愛上了一個浪漫的男性，不妨急早回頭，第一步既錯了，就不當再錯下去，致於不可收拾。你想設法去忠告梅女士，免她再被他玩弄麼？這又何必多此一舉，因爲第一，你和她處於情敵的地位，她怎相信你的忠告是出於至誠呢？第二，每每一個已經墮入愛戀的人，是不肯接受別人的忠告的；有時還會因爲他人的反對，感情更加熾熱起來。所以，對這件事祇好讓梅女士自己去發覺他的虛僞了，同時，若梅是一個聰明的女子，根本就不會讓他玩弄的。

以後他到你家來時，你就以一個很普通朋友的態度對他好了，不必再談戀愛的經過。他若將你和他戀愛的經過，對外宣揚，只要他所言均係事實，那是沒有法子想的。但據我想：他爲了要顧全自己的名譽起見，或許不致於出此吧！你既已知道他是個不可靠的男子，天下的男人倘多，當然談不到與他「結合」兩字了。——秋斯

徵求與出讓

茲有西式大小房間各一，浴室一，廚房一，亭子間一，出租。承租人須有高尙職業，並有舖保，有意者請於星期日至福履理路拉都路西首三二七街四號接洽。

茲欲徵求半新舊脚踏車一輛，淨打氣商標照約拾二元之譜。如有意者，請到廿世東路一五一弄念號接洽，電話七六八二七。

茲徵求自由車一輛，連同本年度照會者最佳。請能於三日內携車至卡德路王家沙花園路十六號馬君接洽可也。

又徵求本年度法國公園派司一張（男用），有意出讓者，亦請向卡德路王家沙花園路十六號馬君接洽。

[illegible]照表冊，願照價加倍奉酬，有出讓者，請函告善鐘路一七〇號余明之。

□葉公醫師，經驗豐富，前因戰事暫設診所於蒲石路六十六號，現已移福煦路愛爾近路[illegible]十號，均照常應診。

□中法大藥房，[illegible]電話四二七六九號，對於貴病，[illegible]效，每種均售六角云。

□中西大藥房出品九星補丸，維他命麥精魚肝油，維他命乳白魚肝油等，爲各校學生起見，特印有優待券，凡持證購買可享受特價優待，如各學校備具正式函件，派人至該店，即可取此項優待證云。

惠書誌謝

英國名記者田伯烈氏於中日戰爭爆發之後，代表孟卻斯德導報來華，以後目擊日軍在華暴行，[illegible]所遭之殘暴，乃搜集證件，編成書名「外人目睹中之日軍暴行」，共分九章，日文附錄七則，全書二百九十二頁，內容之豐富，記述之詳明，[illegible]茲由讀者介紹一冊，謹此誌謝，并向患者介紹。

天成金店

代客買賣足赤金飾，收買洋金，每兩[illegible]，十四K金每兩[illegible]，石代客戶收買，[illegible]路跑馬廳大門對過[illegible]

盛伯鈞醫師診所遷移啓事

茲因原診所房屋不敷應用，特定於九月十日起遷至法租界愛多亞路呂宋路七十八號（貝勒路西菜水路中）。門診上午九時至十二時，下午三時至六時。出診上午八時至九時，下午一時至三時。[illegible]

城隍廟 一介士談相

安東旅社金六角

星相石天士 談相一角 剪報 批命五角

寓愛多亞路淡水路東首永年里三號

驅除一切病魔 保障康健妙品

疾病爲人生之勁敵，不獨減少愉快，且能促短生命，惟有健康，方可與之抵抗，強健之道，不外補腦與益血。近代物質文明，人事日繁，吾人用腦尤多，每覺營養不足，神經衰弱，是故補腦實爲第一要事。腦之營養，全賴燐質，血之營養，全賴蛋白質，二者均爲人身健康之要素，散拿吐瑾則可儘量供給此二原素，以補人身之需要，此爲科學化之補食，功能天然的使身體獲得新精神與新體力，凡患肝旺、腦衰、胃呆、失眠、未老先衰及一切神經病與性病，服散拿吐瑾，可於短時期內，使神經增強，重享青春之康健，而對於病後元氣虧弱兒童，更有反弱爲強之驚人神效，已經全球二萬五千以上名醫試驗書面證明。

荷蘭華發大藥行精製
中國總經理美最時洋行

「某醫師來函：家人及余服食散拿吐瑾，經時對於補益身體，亦必…功效極好，從未見之結果…」

如欲新精力與新健康請即服
散拿吐瑾
延年益壽粉

中國畫報

二卷一期　今已出版

本期精彩要目

- 舉世矚目的蘇聯紅軍
- 弗朗哥的機械化部隊
- 國民軍猛轟政府軍炮台情形
- 四行孤軍與白俄商團之衝突
- 湘桂公路鐵路的建築狀況
- 被擊落於廣東及漢口之日機
- 蔣委員長親自視察武漢防務
- 赤湖畔之瑞昌線展開血戰
- 廣東之抗敵漫畫展覽
- 張鼓峯事件議和前後

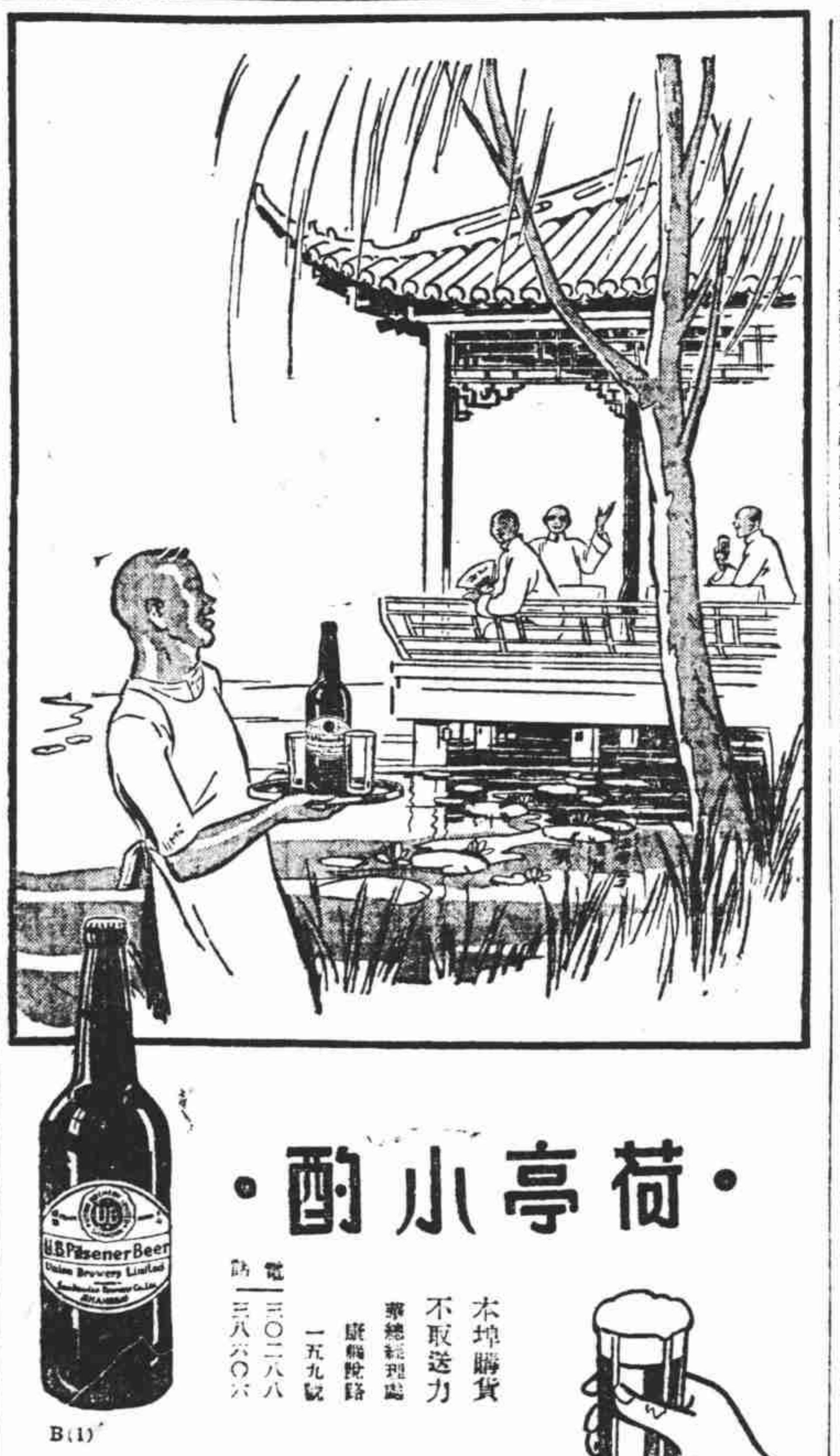
……每册定價三角……

欲免零購麻煩請速定閱

預定　全年廿四冊國內連郵六元五角　半年十二冊國內連郵三元五角　在中國圖書雜誌公司特價　國外另加郵費

總經理處　中國圖書雜誌公司　上海福州路三八〇號電話九二二一三號

廣州　漢民北路　寗波　日新街中　香港　皇后大道　各大書局　全國　均有代售



·荷亭小酌·

本埠購貨 不取送力
華總經理處 康腦脫路一五九號
電話 三〇二八八 三八六〇六

上海啤酒 U.B.

戒煙奇方

煙毒不除△即永成無癮△徹底之一日除▽

仁仁藥社

國醫 侯錫蕃

門診：上午九時至十二時 下午一時至三時

出診：下午二時至六時

診所：三馬路石路東四四六號　電話：九二一三三號

蘇州 四攝 慎甫 張仲甫 老瘋科

浦東 祝家橋瘋科 張嶺梅

非常時期，孤島上：土貴如金　覺悟同胞，趕快戒煙。

戒煙獨一的方法：實驗萬靈膏 保證滿意

乾燥 松柴 每擔 一元八角 … 二元二角　同協樹柴棧啓

秋 A 牛乳 消化易 滋養富 適合腸胃　生牛牧場 電話二二〇九九

立愈 繡球風 疥瘡惡癬 萬試萬靈 奇癢等病 不效還洋

兒科沈仲芳 姪小芳 上午門診診金一元 下午出診診金三元八角 愛文義路大通路口晉福里電話三三一二五

化費最省效力最大要推

費氏瘧疾片 主治 一日一發隔日一發或數日一發之瘧疾

費氏痢疾片 主治 赤痢白痢 五色痢 禁口痢及痢疾性腹瀉 腸胃絞痛欲吐不能吐欲瀉不得瀉等

以上二種藥片乃孟河費氏祖傳之方由費子彬醫生監製十餘年來行銷各埠活人無算……

總發行所 靜安寺路斜橋總會 孟河費氏醫院 電話三三二二〇　各大公司及各藥房均有代售

特效 皮膚靈藥膏 五角八折

神驗 鵝掌瘋藥膏 五角八折

蘇城 金昭文 痧痘幼科 艾南屏 男婦傷寒

在李宗仁將軍主持下 抗戰中的安徽全貌

積極動員農民加强民衆組織 政治已走上合理之路

【全民社稿】安徽在整個抗戰中，一直是處在重要的地位上，特別是在目前第三期抗戰開始的時期，可是安徽的情形，卻甚和外間隔閡，我們感覺到有人把目前的安徽稱之爲「一新安徽」，但目前的安徽，究是一個甚麼樣子，當然是我們所亟欲知道的。記者爰於日昨往訪新由立煌來漢的該省財政廳長章乃器先生，適先生公務甚忙，當即介紹與該廳秘書王達夫先生晤談，在一小時半的長談中，承詳告了關於安徽的一切。

章乃器公務忙 王達夫代見

謂安徽的政治 已上合理之路

我們的談話，是先從安徽整個的政治情形開始，王先生說：「整個安徽的政治，是正走上合理的路。凡合乎抗戰建國綱領的，在安徽都能實現。而且敢說一番新的現象，……主席與各廳廳長之間，極能合作。這便行政效率提高，……少。尤其是主席李宗仁氏施政胸襟的寬大和民主，更爲這種提高行政效率的中心力量。」他一面說着，一面露出滿意的微笑。

接着，我們就談到安徽民衆動員的狀況。他說：「安徽省動員委員會的組織，是相當民主的。它的組成份子包含黨政軍各機關的代表，和當地德高望重的名流，更有不少熱情的肯犧牲的青年，全爲國家爲民族的青年，參加在內。」

大別山脈民衆 積極訓練中

組織動員委會 激發愛國情緒

「在六安的時候，因了下層機構未能配合得好，工作確實沒有甚麼好的表現，但由六安遷至立煌後，工作卻有迅速的進展了。這是大家感到廣大的大別山脈，是我們良好的軍事根據地，我們欲求阻止敵人進攻武漢，就有把這區域的民衆加以組織的必要，以前既沒有做好，現在當然應該乘這機會來好好幹一下。

動員委員會的組織，的系統，最高機關是省動員委員會，其下就是縣和區的動員委員會，不過工作的發動卻是由下層而上層的，上層機構祗是設計和指揮。横的系統是工作團，工作團的任務，是以基本的幹部，做教育民衆，啓發民衆愛國熱情的工作，現在皖西三十多縣，每縣都已有了一個工作團。」

在立煌東南部 組農民協會

施以軍政訓練 減輕人民担負

「目前已做的工作，重要的是組織農民，現已在立煌東南部，成立農民協會十餘個。這種農民協會是純粹的民衆自動組織的民衆團體，祗不過是在它發動的過程中，經過動員委員會派出的指導員和工作團的推動教育與宣傳，使一般人在意識上有了初步的認識，使他們有自覺的能力，能自發的要求後，再幫助他們組織起來的。它們的組織系統是以保爲單位，以保爲基礎，再由保擴展到鄉區縣，以至於省。動員委員會對於它們，主要是：一方面施以政治和軍事的訓練，一方面幫助他們改進生産，和減輕他們的負担。此外，再成立了青年戰時服務團和婦女協會兩個組織，這是着重在宣傳與組織民衆方面的工作。再近更在從事於訓練青年的幹部人才，已成立了幾個青年訓練班。」

安徽財政問題 前途很樂觀

抱定四個目標 努力向前推進

說到這裏，王先生又特別舉出了安徽動員民衆工作的兩個優點：第一，動員方式，絕對的由下而上，這是安徽的動員工作所以能獲得目前相當成功的一個重大關鍵，再就是經費充足，安徽省有指定用於動員的經費，每月有二萬三千多元，這也是促使動員能廣大開展的一個重大原因。

記者想到章先生是主持那方面財政的，於是就又把這問題叩問於王先生。王先生對安徽的財政前途很樂觀，告訴了記者很多改進的情形：「安徽的財政過去是入不敷出的，抗戰後更對影響，自從章先生掌財廳後，他抱定四個工作目標：（一）調整行政機構，選用幹練人才；（二）剷除貪官污吏；（三）務求收入合理化；（四）建立戰時經濟的基礎。這些目標，差不多都已做到了。對於過去的稅收，當加嚴密的調查，還使辦事人員無法貪污。對於生産和交通，加以調整，減使地方生産與消費能得配合，無形中增加了稅收，最近更着手整理皖西各縣財務，以求改良過去不合理的地方，以及使收入系統統一起來。運金融方面，除貸款出産商販賣商及農民外，並積極發展輸出貿易，全國聞名的六安茶，實際上是産在……麻也是安徽的特産，年有兩百萬的産量，……年有八十萬的産量，使能運輸出去，因此這一方面可增加財政收入，同時復獲得了活潑安徽金融的效果。」

人民抗戰力量 可分爲三種

紅槍會自衛軍 以及農民協會

談過了財政後，我們又……「關於安徽人民的抗敵力量，大概可分爲三種：就是紅槍會，人民自衛軍，和農民協會。安徽的紅槍會是全國聞名的，它們已表現出保衛家鄉的英勇的姿態。所謂人民自衛軍，並不是安徽有特殊的民衆力量，還是各省都有這種類似的組織，是受正規軍指導的一種民衆武力。……就是安徽所有淪陷的縣份，縣長均未離開，行政系統也未遭破壞，而現在正由這些縣長在領導着動員廣大的民衆武裝工作。」

登記知識份子 加強游擊隊

歡迎工商人士 共同回鄉工作

記者因看到連日報紙上登載安徽省政府登記本省流亡知識份子等的啓事，就再以此詢之於王先生，這舉動是否配合着一個新的計劃呢？他說：「這很簡單，要支持游擊隊伍，當然需要知識份子回鄉去加強工作，爲求自給自足，當然歡迎販賣和製造日用必需品的小工業和商店遷移到皖西，使貿易活動起來，當然也更需要大批的技術人員和熟練工人，俾能發展工業，自己建立起戰時的經濟基礎，即使皖西淪陷了，而在廣大的游擊區內，我們可以絲毫不受到物質的威脅。」

最後，王先生還告訴記者：「現在已有了二百多知識青年來報名，願意回鄉工作，遷移去的小工業和商店也有很多，正在和他們接洽。」「安徽在建設中，安徽已在抗戰中成長起來了。」當我們談話結束後，不期然而然同時把心頭所感到的流露了出來。

（圖　圖　圖）

浙西的狂飆

陳希天

去年年底，日人完成了侵略江南區域計劃以後，就把大部兵力，抽調北上，參加徐州的大會戰，那時盤據在東線的日軍兵力，非常單薄，就浙西方面說，左起嘉善，右達長興，中迄富陽，這三角地帶內駐的兵力不足三萬。當時一般人都熱烈地希望東線全面乘機總攻，以牽制日人，但因種種關係，我們的戰略，是消極的防禦，……

……現在，日人以江南爲根據地，正傾其全力，沿長江兩岸進窺武漢，……以側翼的威脅，是戰略上所極端需要的……

……杭州的日人亦大爲震動，現日人由上海運到援軍已有五千多人，我們牽制戰的目的是已經達到了。浙西的狂飆，已吹毀了日軍的膽，富春江的怒濤，正在水的奔流中奏起高歌，我們希望浙西的健兒，及時努力，予日人以更猛烈的攻擊！（自漢口掃蕩報轉載）

遺精 腎虧 不育 絕處逢生 ……

陝省青年討論 保衛大西北

舉行各團體座談會 以便交換具體意見

【西安通訊】隨着武漢的加緊進攻，牠的截斷西北，迂迴側後的面目，更一天一天的表面化了！沈寂了將近四個月的西安，不免又使得有些人發生憶念之感，而保衛祖國的先鋒戰士們——去年救亡工作者，也就更感到他們捍衛家鄉保衛西北的責任的加重。這樣，「保衛大西北」的問題，就又更迫急的提到了全西北人民的面前。

歡迎參政員大會中

七月廿七日晨，西北的國民參政會代表們，從漢口返西安……

西北座談會的成立

……

救亡火炬下的駐馬店 小孩都起來了

【全民社駐馬店通訊】隨着戰局的開展……

濃重的戰雲籠罩下 法國在遠東的地位

太平洋問題有關歐洲 星星之火實足以燎原

法國政經大學教授鄧尼萊著．無爲譯

遠東的風潮，使法國極其擔憂的地方，有二點：（一）法國在遠東有相當的利益存在；（二）法人都知道太平洋的問題，和歐洲問題有極密切的連帶關係，因爲星星之火，可以燎原，一地的戰爭，大可以蔓延至其他各處。法國又和英國一樣，在遠東不僅有地方的利益，同時更須今次遠東戰爭的後果。因此法國對於遠東的問題有兩方面：（一）是地方性的問題；（二）是比較廣汎的一般問題。這兩方面，雖然關係很密切，但筆者仍願分兩方面來敘述。

法國在遠東的前衛 安南的重要性

法國的負責人或任何政黨 都不願喪失此亞洲的土地

法國在華的利益不獨很重要，並且很繁多。其中有關於土地的，有關於教會的，有關於經濟的，有關於軍事上的必要的，有關於他的遠東殖民地的，有關於遠東中日二大國的關係的。

在亞洲的東南角上，介乎中國印度滄瀛之間的地方，法國自有牠的殖民地，那便是法屬印度支那，（以後簡稱安南）法國傳教師雖已在安南活動了二世紀之久，但安南實在是法國的新殖民地，因爲這還是法國在十九世紀後半葉中所獲得的地方。那便是交趾支那是在拿坡倫三世獲得的；同時東京也成爲法國的保護國。在一八八三－一八八五年的中法戰爭之後，法國的第三共和國將安南與東京收入法國保護之下。

但是法國對於安南的興趣，還在近幾年內纔發生的。法國的民衆，對於安南的征服，常時曾引起極惡劣的印象。將東京獻給法國的佐爾弗萊，常時是法國的國務總理，但一聽到法軍略有挫折的時候，國會中便以絕大多數將佐氏的內閣推翻。當時在衆議院極左翼的克里孟梭，並發出其平生最猛烈的演辭，攻擊佐爾弗萊，說佐氏受了德國的賄賂，忽略其在歐洲的任務。但到了現在，法國的一般公衆意見，已轉變了。尤其在大戰之後，已很迅速的濃厚起來，這裏的原因，一在法國人對於海外殖民地的興趣，已較往常多得多；二則，大戰已使一般法人了知殖民地與祖國的關係了；三則，安南在經濟上的價值，已日漸增加了。這當然不獨是法國如此，就是英國也未嘗不如此。

除北非以外，安南恐怕是法人最關切的地方了。安南是法國海外殖民地中人口最繁密的地方，資源亦極豐富。法貨在安南的銷路也日見增加。安南目前已成爲法國殖民地中第三位的顧客，第二位的賣主。法國在安南的投資也增加了不少，自從一八九〇年來法國在這一塊殖民地上所投的資本，已增到二五．〇〇〇．〇〇〇．〇〇〇法郎；其中一大部份，較之三十年前，已增加到六倍。在這一二年來，尤其在法郎貶值之後，安南的景氣恢復，也較其他法國殖民地爲速。在法國的海外殖民地中，唯有安南的對外貿易，是平衡的。

法國對於安南的關係，不僅在經濟上，同時，在精神方面，現在也加緊了。安南的法國統治，竭力將西方文化輸入；小學中學都已增加了，大學也設立了。但是法國當局雖然努力於西方文化的輸入，但於亞洲的文化，那便是中國的文化，並不加以芟除。

安南，不論在精神上物質上，都是法國在遠東的前衛，安南的地位，在軍事上有極大的價值，是毫無疑問的。安南和中國壤地相接的地帶很長，所以和中國的興衰很有關係。安南是法國至遠東途上的一個駐足處，也是中法航空線上飛機降落的地方。在日俄戰爭時，俄國波羅的海艦隊曾經停泊過的海港，實在是一個很好的軍港。安南到現在又爲通入中國的一條主要道路。因此，凡屬負責的法國人，以至任何法國的政黨，現在都不願喪失這塊亞洲的土地。

中法關係密切 在華經濟地位極重要

法國在兩個遠東大國——中國與日本中，有齊重要的利益。不過法國在中國的利益（包括道德方面的和經濟方面的，一起在內）實較在日本的利益更大。事實上，日本還在閉關的時代，中法兩國的關係，已經很密切。因爲自從十六世紀起，法國傳教師已在中國傳教。在十八世紀的時候，法國的哲學家，如福祿台爾，法國的全書派的學者，及法國的百科全書派的學者，都是孔子崇拜者，都將東方的文化輸入法國。此後，兩國在思想文化上的溝通，也都與日俱進。在法國的大學當中，中國的學生，較任何國家的學生還多。再，則在北平上海廣州各地，法國也設立了許多學校，尤其是教會學校。自從鴉片戰爭之後，中法兩國即於一八四四年成立中法條約，中國從這時起承認法國是在華所有天主教徒的保護人。

法國的經濟利益，還是在中國方面的，大於在日本方面的。法國與安南，和日本的貿易關係，都很微小。日本與安南雖締有商約一種，但貿易很小，同時，日本貨物在整個法國帝國（譯者按：此語指包括所有法國的殖民地而言。）中，可說沒有一地是有銷路的；同時，法貨對日的輸出，也是很少。至於中國與安南的貿易，雖不能說是規模很大，但是很重要：除了法國之外，中國是安南最大的主顧，法國的對華貿易與安南合併一起來算，不過佔中國全部對外貿易的百分之五，較中國對英帝國的貿易小五倍；但是法國安南對華的輸出，在中國的輸入額中佔到第五位；同時，也是中國物產第四個大主顧，位次在德國之上。

投資總額達五六十億元

但是法國在華的經濟利益，多數是財政性質的，商業性的利益，是佔少數。法國在華的投資，所佔的地位很重要。法國對中國政府的借款及在商業上的投資，總數達五六十萬萬之鉅。就政府借款言，法國是中國第二個大債權國，其數額佔中國外債總額的四分之一強。就商業投資言，法國居第四位，與美國相差無幾，但較英日兩國則還不如。這種商業投資，可分爲兩種：（一）投在租借地上的（上海最多），（二）投上鐵路上的，如滇越鐵路等。

在法租界 逾投資額半數

法國在華的投資，百分之六〇，都在上海法國租界。其中一半是地產的投資，一半是事業投資，如電輪，銀行，及公共事業。天主教的教產，集中在上海法租界上的，達十分之九。法租界的人口，也不絕的增加，自一九二五年到一九三〇年幾乎增加了一倍。至於聯絡雲南與安南河內間的滇越鐵路，是在歐洲大戰前不多幾年落成的，法國在這裏所投的資本，約有一百萬佛郎。歷來外界的宣傳，都說法國造這條鐵路，含有政治的意義，其實這條路的用意，完全在經濟方面。換句話說：便在打開華南各省的門戶，使與西方各國發生貿易關係；同時，使華南的輸出品，向安南方面傾瀉。這種使中國與外界流通的方法，到現在愈見重要了。

華南和安南 交通網密佈

從前，曾有人感覺到這一點重要。自蔣介石將軍在數年以前，曾力圖中國中部與雲南交通的發達，俾能和滇越鐵路相銜接。在一九三六年，蔣介石將軍和法國簽訂一種契約，由法國投資，建造一條由成都到重慶的鐵路；中國並與其他各國銀行團談判建造由重慶經貴陽至南寧的鐵路。蔣將軍這些計劃，或許是他知道沿海有被封鎖的可能，所以纔作未雨的綢繆，使華中和安南的交通能敏捷起來。至於安南與成都間的航空線，早已成立了。又中航公司由成都至雲南的航線，也已通航，自從去冬起，亞歐公司由雲南到河內的航空線也已成立了。因此，雲南在地理上的地位，已大大的增加了。同時，訓練航空人材的中央航校，現在也設立在雲南。

上海法國權益受到威脅

日本對華的經濟野心 使西方各國受大打擊

我以將法國在遠東的利益，說了一些。現在我們所當討究的問題，那便是法國在中國或在安南方面的利益，對於法國的遠東政策，會產生什麼影響？

就中國來講，法國在那方面的利益，直到現在，往往不能使法國作有利中國的行動。這裏有幾個原因，自從大戰之後，中國內爲有反對不平等條約，反對租界外人特殊利益的種種運動，一時使在中國擁有利益的各國，都反對中國的民族運動；後來，又因共產主義的蔓延，更將在華擁有利益的國家驚倒了。在一九二五年的時期中，甚至安南方面都恐怖，華南會有共產政府的設立，法國人都恐怕共產的宣傳，會藉安南華僑的媒介，傳佈到安南。在這一時期中，日本在各國人士的眼裏，便成爲東亞秩序的保持者，阻遏共產主義的壁壘、保護在華外人的保障者。這種見解，直到一九三二年的時候，在遠東還是存在着。唯到了今日，事情便大不相同了。一則，中國政府對於共產主義，顯然是反對的。並且在近四五年來，中國政府曾竭全力於建設，者有相當的成效。在另一方面，日本的對華軍事侵略，勢將使歐西各國人士在華的權益，遭受極大的危害。

在上海方面，法國的利益，正和英美的利益，同樣受到直接的威脅。中日兩國雖沒有正式宣戰，但上海在事實上已在封鎖狀態中。船隻的來往，大大的減少了。上海的郵政局已給日本人控制；海關裏的西籍職員都給日人撤職，另易日籍人員代替。凡以前中國政府所行使的徵權和機關，現在都給人接管了去。同時，日人和各國領事團方面的磨擦，也日益加甚。

自然，西方各國的權利，現在仍能保持許多。上海法租界的當局，態度尤其強硬，例如，日軍通過法租界，必須先得租界當局的許可證，並須不帶武裝，由法租界警察衛護通過。

但是，這種權利，能否長此保持呢？我想這個問題，是法英兩租界中的法英兩國人民所殷憂的問題。在去年十一月裏的時候，松井大將曾對新聞記者說：日本意思無非在接收中國政府在上海租界上的權利。近衛公在十二月裏說：中國幾次三番的要求廢除領事裁判權，沒有成爲事實，但日本已在「滿洲國」中，使這個要求變成了事實。再則，日本雖不想將上海這樣一個商埠，和租界上的口岸，變成死市；但日本對華的經濟野心，終將使西方各國的經濟利益，受到致命的打擊，「日－滿－華」三國經濟集團的觀念，不僅是日本軍部所唱的口號，同時也是日本商人的口號，至於日本政界中人，更認爲日本的國策所在；這種政策一旦推行起來，當然是門戶開放政策的沒日，也就是不會顧外人的利益怎樣，中國的經濟政策，須由日本操縱。對於這些問題，法國所持的見解，和英國一樣。兩國大使在東京方面提抗議的時期，往往不期而合，並且抗議的目標，也不仰而同；並且兩國人民所起的反應，也是完全相同的。

在中日戰爭中的：安南安全問題

法國在安南海防不十分强固 沿海一帶有受進攻危險

再有一個問題，這次中日戰爭對於安南將有何種影響？

幾年以前，法國人很少能注意到安南的安全問題的。到現在，這一問題，已經成爲問題了。第一，像我方纔說過，安南在地理上已較往日地位重要得多，一方安南是中國對外交通的要道，他方又是法國進出中國中部的通路。中國對外交通線的香港，現在雖尚沒有封鎖，但沒有一個人能知道這種狀態，能保持到多久。至於中國在新疆方面的對外通路，走起來便須歷數星期之久。因此，安南方面的通路，便重要起來了。但安南的地位，並不是沒有危險的。現在由安南運軍火到中國去的問題，大家都很熱的討論着。

從安南運軍火到雲南，已往須由法國外交部及殖民部發給執照。事實上，在一九三七年以前，被許通過滇越鐵路而達雲南的軍火是很少的。到去年十月裏，法政府決定了一種政策，就是法國輸華的軍火，並不停止；不過由安南滇越鐵路轉運入華的軍火，須以十月十二日以前所定購者爲限。

我們法國在安南的海防，並不十分強固。自從受了華府條約的限制之後，法國在太平洋的海軍，不獨很小，同時力量也不集中。法國既在遠東方面擁有安南這樣一塊版圖，在華府會議的時候，應否將牠的海軍限制到這樣弱小的地步，到現在便成了問題。據我所知，在安南沿海一帶，法國祇有幾艘潛水艇和魚雷艇。在中國沿海一帶法國祇有驅逐艦二艘，魚雷艇潛水艇數艘；在揚子江裏面，更有炮艦數艘，這便是法國遠東艦隊的全部了。最近由法國本部派到遠東去的巡洋艦，也不過三艘。

安南的沿海一帶，極有受人進攻的危險。安南東北的海南島，可以直接控制着安南的海岸，東京灣和安南北部的近海，日本的飛機和軍艦，近來時在那一帶出沒游弋。

日德意在暹羅勢力日漸擴展

在安南的另一面是暹羅，現在日本和德國兩國在暹羅的勢力，已有逐漸取代英法勢力的模樣。自從一九三三年後，日本在暹羅的經濟勢力及貨物對暹的輸出，已大大的增加起來。最近兩年中，暹羅向日本德國購買的軍火，向意國定購的船隻，也增加了。去年十一月間，暹羅雖曾和法國簽訂新商約一種，但暹羅曾要求不將此約在國聯中登記。這一點是很值得注意的。現在東京和曼谷之間雖沒有什麼政治諒解的明證，但日本在暹羅的勢力，顯然在逐日增高中，所以早晚日本必將利用種勢力，來推行其擴展版圖的政策的。

日本擴展政策 將否及於南洋

日本擴展版圖的政策，會不會使他起來攻擊安南或其他歐洲國家的南洋殖民地？我個人對於此點，有些懷疑，至少在目今不會進攻。

因爲日本對華的軍事行動，本來日本認爲不須多少時便可解決的，現在已累死了日本；日本並且還須保留他的後備精壯部隊，以防與蘇聯發生衝突。但是，日本的陸軍，完全不受政府節制；日本的海軍，又躍躍欲試的想與陸軍平分海外的武功；所以，一切事情，都是很難言。現在，亞洲門羅主義的學說，「亞洲者亞洲人之亞洲也」的思想，在日本傳得很速。去年十一月中，日本末次信正海軍大將發表的談話，其中且有所謂：「解放受白人壓迫的有色人種」的話。照末次這種見解來看，法國的利害關係，實在並不簡單。

三國防共協定 牽制英法

致兩國在遠東方面 未能採較强硬政策

此次遠東戰事對於法國的影響，已經講過了；我現在將這些對於法國外交政策的影響，約略復述一下。遠東與歐洲，存着極密切的關係，這是沒有人能否認的。就在歐洲大戰以前，亞洲一有事件，往往影響到歐西的情形。例如一九〇七年英俄在亞洲方面成立協定之後，兩國在歐洲方面也便有其可能性的共同行動，自從日本侵佔「滿洲」以後，自從大戰以來逐漸建立起來的集體安全制度，便發生了破壞。

自德日意三國成立三國反共協定之後，遠東與歐洲的關係，便更見密切起來。這個協定，已將日本搬到了歐洲來；一時歐洲方面的分化對立狀態，也使亞洲方面分化起來，有些人說：法蘇協定的簽訂，將使亞洲方面的戰事，波到歐洲方面來；其實，這個協定的效力，祇在歐洲國家攻擊蘇聯的時候，纔發生；在亞洲發生糾紛的時候是沒有效力的。反共協定的內幕究竟如何，日意德三國的連繫究竟強到若何程度，這些都是很難猜測的，意大利對此似乎頗具熱誠，但德國因對華經濟利益的關係，有些躊躇。日德意有了這個反共協定之後，便能使他們三個國家在不同的地區，同時集合他們的軍事外交政治力量，來對付和他們外交上敵對的國家。這些國家因爲他們三個國家所取的犄角之勢，不是被迫屈服，便是力量分散，不能作有效的應付：列如：法國和英國在遠東方面本來可以採取較強硬的政策，但是受了地中海方面的牽製，因爲所以心有餘而力不足。因爲遠東的利益對於法國無論怎樣的重要他決不能棄置歐洲和地中海方面的困難於不顧。

法願以集體行動 共同制裁侵略者

但是法國的困難雖然多，然在集體行動的機構內，和他國合作行動，法國不僅是可能的，同時也是法國所願意的。凡不顧中國土地被征服被侵吞的歐西國家，必能成立一種密切的諒解，若能阻止日本對華的侵略。羅密爾最近在法國報紙上說：「真正的黃禍還是白人自己造成的。」話真不錯。因爲照目前西方國家的不合作的情形來看，這種結果或許是免不了的。所以西方各國若能成立諒解，未始無補事實。但自從羅斯福總統在詩家谷發表了一篇動人聽聞的演說之後，以後的比京會議便令人大失所望。並且美國公衆對於遠東的關切，從這時起，也已顯著地降落下來，這一點，法國一般人還有些不明白。美國人想保持對遠東方面的中立，其情不減於保持對歐洲方面的中立；同時又因爲恐怕一旦放棄了對遠東的中立之後，便會使同時放棄對歐的中立，所以美國一時也就不顧有所行動。美國這種消極的態度，遂使各國在遠東方面的均勢，爲之動搖。這對日本是極有利的。歐洲各國在十九世紀的時候，因爲英國在歐洲大陸上始終採取均勢政策，都感覺到不滿。但像現在這樣的不能合作，則苟能在太平洋上樹立一種均勢，一定有很大的價值。再則，我敢說：美國雖在過去數月內態度很消極，但美國仍有行動的可能，美國人現在雖守着中立政策，但內心理美國人並不是中立的。法國盼望美國這種可能的行動心理與英國同。但是我們盼望可盼望，不必喊出聲來；因爲美國的公衆意見，自會逐漸的變化，歐洲方面假若要求過甚，反會獲得相反的結果。不過，英法兩國的合作表示，已表示過幾次。張伯倫與旭丹上次會見後所發的公告曾說：「在遠東方面兩國政府準備和處於同樣地位之其他國家，互相合作，以便確保該方面之權利及負「該方面所發生之條約義務」。

英法聯繫已成事實

這種宣言，顯對美國作忠實的請願，同時也表示法國與英國願在遠東方面合作的意思。英法的聯繫，到現在已不成爲一種希望，且已成爲一種事實。在別處如此，在遠東也如此。英法在太平洋的利益，是相同的；其相同程度，和英法在地中海在中歐方面，完全一樣。英法不能不注意其在遠東方面領土的安全。法國和英國都渴望中國領土的完整，門戶的開放，人民的繁榮。英法兩國對於日本，雖無敵意，但自日本採取武力行動開始侵略中國以來，爲了和平的緣故，對日本是不能一[illegible]。

獨霸全滬 金針泰斗 七十老人 中少林．專治

瘋癆臌膈

當時見效 負責根治 如有餔保 治愈收費

上海貴州路寧波路口 新光影戲院西首 同仁醫藥所啓

大德醫院

義務擔任婦嬰長年醫藥顧問

經濟安產券 平民安產券

衛生試驗所化驗 農部獎狀褒給

痔 非治不之症

◎要在用藥之得當與否◎

門診部 主治各科

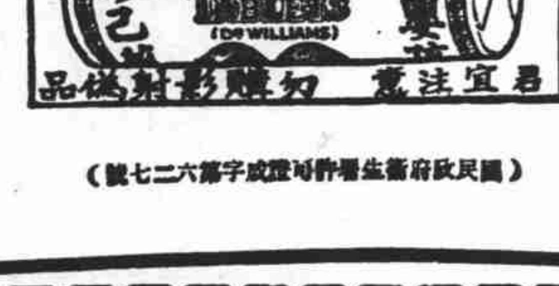
天氣雖熱仍然康樂之小孩

天氣炎熱閣下小兒精神萎頓乎食慾不振乎弱病疲軟無意遊戲體重減輕乎君若與服嬰孩自己藥片則天氣雖熱彼仍可安康喜樂如常時焉

小兒熱天疾恙猶之他季疾恙大都由於腸胃積滯內臟之工作遲鈍所致倘用世界馳名治理小孩腸胃妙品嬰孩自己藥片以調整之使健康活潑則小兒健康之情形自有顯著之進步如消化佳良飲食增進精神充足食慾不振玩耍自如體重增益等是也

嬰孩自己藥片味美性和安全有效統治小兒腸胃疾病出牙各症　各藥房皆有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買每瓶七角六瓶四元郵力不取

此像真正嬰孩自己藥片之裝璜



君宜注意 勿購影射偽品

（國民政府衛生署許可證字第六二七號）

包皮過長者注意！

包皮之害　敬告患者

黃益壽醫師啓